

REPUBLIC
OF
SOUTH AFRICA



REPUBLIEK
VAN
SUID-AFRIKA

Government Gazette Staatskoerant

Vol. 386

PRETORIA, 22 AUGUST
AUGUSTUS 1997

No. 18208

GOVERNMENT NOTICES GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE

No. 1112

22 August 1997

PRESENTATION OF CREDENTIALS: SOUTH AFRICAN HEADS OF MISSION

It is hereby notified that the following Heads of Mission of the Republic of South Africa presented their Letters of Accreditation on the following dates:

Dr S. Motsuenyane, as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary to the Kingdom of Saudi Arabia, on 17 May 1997; as non-resident Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary to the State of Kuwait on 4 June 1997 and as non-resident Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary to the Sultanate of Oman on 10 June 1997;

Mr R. M. Mhlaba, as High Commissioner to the Republic of Uganda, on 3 July 1997;

Mr T. F. Wheeler, as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary to the Republic of Turkey, on 4 July 1997; and

Dr A. X. Nkomo, as non-resident Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary to the Republic of Paraguay, on 22 July 1997.

No. 1112**22 Augustus 1997****GELOOFSBRIEFOORHANDIGING: SUID-AFRIKAANSE MISSIEHOOFDE**

Hierby word bekendgemaak dat ondergenoemde Hoofde van Missie van die Republiek van Suid-Afrika op die volgende datums hulle Geloofsbriewe oorhandig het:

Dr. S. Motsuenyane op 17 Mei 1997 as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur in die Koninkryk van Saoedi-Arabië; op 4 Junie 1997 as nie-inwonende Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur in Koeweit en op 10 Junie 1997 as nie-inwonende Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur in die Sultanaat van Oman;

mnr. R. M. Mhlaba op 3 Julie 1997 as Hoë Kommissaris in die Republiek Uganda;

mnr. T. F. Wheeler op 4 Julie 1997 as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur in die Republiek Turkye; en

dr. A. X. Nkomo op 22 Julie 1997 as nie-inwonende Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur in die Republiek Paraguay.

No. 1113**22 August 1997****PRESENTATION OF CREDENTIALS**

It is hereby notified that the following Heads of Mission were received by the President of the Republic of South Africa on Tuesday, 22 July 1997, on which occasion they presented their Letters of Accreditation:

Their Excellencies—

Mr P. P. K. Simmons, non-resident High Commissioner of Barbados; and

Mr Ta Nguyen, non-resident Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Socialist Republic of Vietnam.

No. 1113**22 Augustus 1997****GELOOFSBRIEFOORHANDIGING**

Hierby word bekendgemaak dat die volgende Hoofde van Missie op Dinsdag, 22 Julie 1997 deur die President van die Republiek van Suid-Afrika ontvang is, by welke geleentheid hulle hul Geloofsbriewe oorhandig het:

Hul Eksellensies—

mnr. P. P. K. Simmons, nie-inwonende Hoë Kommissaris van Barbados; en

mnr. Ta Nguyen, nie-inwonende Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van die Sosialistiese Republiek Viëtnam.

**DEPARTMENT OF STATE EXPENDITURE
DEPARTEMENT VAN STAATSBESTEDING**

No. 1116

22 August 1997

No. 1116

22 Augustus 1997

NATIONAL REVENUE ACCOUNT**NASIONALE INKOMSTEREKENING**

STATEMENT OF REVENUE COLLECTED DURING
THE PERIOD 1 APRIL 1997 TO 30 JUNE 1997

STAAT VAN INKOMSTE GEVORDER GEDURENDE
DIE TYDPERK 1 APRIL 1997 TOT 30 JUNIE 1997

Head of Revenue	Budget/ Begroting 1997/98	June/ Junie 1997	April 1997- June/June 1997	June/ Junie 1996	April 1996- June/June 1996	Inkomstehoof
	R'000	R'000	R'000	R'000	R'000	
STATE REVENUE ACCOUNT						STAATSINKOMSTEREKENING
Inland Revenue:						Binnelandse Inkomste:
Tax on income	93,023,000	6,879,280	17,939,574	4,683,525	15,052,981	Belasting op inkomste
Sales tax	0	345	1,536	1,340	5,874	Verkoopsbelasting
Value-added tax	40,280,000	3,054,033	8,535,572	2,544,329	7,653,803	Belasting op toegevoegde waarde
Other taxes:	0					Ander belasting:
Non-resident shareholders' tax	0	28	589	51	294	Belasting op buitelandse aandeelhouders
Withholding tax	0	0	3	785	2,314	Terughoudbelasting
Non-residents' tax on interest	0	0	(16)	0	0	Rentebelasting op buitelanders
Undistributed profits	0	(190)	(141)	0	0	Onuitgekeerde winste
Donations tax	35,000	768	5,468	10,500	27,323	Geskenkbelasting
Estate duty	195,000	14,308	71,394	18,209	39,764	Boedelbelasting
Trade securities	350,000	28,088	78,286	29,359	102,078	Handelseffekte
Stamp duties and fees	1,275,000	100,164	367,404	88,819	291,472	Seëlregte en gelde
Transfer duties	1,852,000	150,007	466,021	132,503	431,316	Hereregte
Levy on Financial Service	400,000	4,278	64,128	1,943	138,766	Heffing op Finansiële Dienste
Mining leases and ownership	105,000	0	5,018	0	5,416	Mynverhuurings- en eiendomsregte
Interest and dividends	1,550,700	418,348	654,107	94,321	319,951	Rente en dividende
Levies	39,800	6,774	13,260	4,094	4,739	Heffings
Recoveries of loans and advances	77,260	4,803	12,382	2,507	12,993	Terugvorderings van lenings en voorskotte
Departmental activities	1,263,438	105,267	187,637	103,515	272,102	Departementele bedrywighede
Capital revenue	0	0	1,250,000	0	1,877,867	Kapitaalinkomste
	140,446,198	10,764,298	28,652,201	7,715,801	26,239,052	
Less:						Min:
Tax Credit Certificates	0	41,626	41,626	55,287	55,287	Belastingkreditsertifikate
Total: Inland revenue	140,446,198	10,722,672	28,610,575	7,660,534	26,183,764	Totaal: Binnelandse Inkomste
Customs and excise duties:						Doeane- en aksynsregte:
Customs duty	7,115,000	430,064	1,399,324	486,551	1,551,631	Doeanereg
Excise duty	7,879,000	378,995	1,297,826	503,098	1,345,474	Aksynsreg
Surcharge	0	(98)	141	(370)	(1,969)	Bobelasting
Miscellaneous	150,000	255,845	689,171	(167,066)	180,723	Diverse
Fuel levy	11,595,000	818,493	2,726,129	824,384	2,520,672	Brandstofheffing
Ordinary Levy	28,000	1,266	4,850	1,836	5,948	Gewone Heffing
	26,767,000	1,882,565	6,117,441	1,648,414	5,582,478	
Less:						Min:
Payments in terms of Customs Union						Betalings ingevolge Doeane-unie-ooreenkomste
Agreements	5,237,198	0	1,309,300	0	1,090,665	
Total: Customs and excise duties	21,529,802	1,882,565	4,808,141	1,648,414	4,491,813	Totaal: Doeane- en aksynsregte
GRANDTOTAL	161,976,000	12,605,237	34,418,716	9,308,948	30,675,598	GROOTTOTAAL
Reconciliation						Rekonsiliasie
In Transit/(Overremitted), 31 March 1997		0	(582,743)			In Transit/(Te veel), 31 Maart 1997
In Transit/(Overremitted), 31 May 1997		(1,849,041)	0			In Transit/(Te veel), 31 Mei 1997
In Transit/(Overremitted), 30 June 1997		1,378,216	1,378,216			In Transit/(Te veel), 30 Junie 1997
Adjustment: Tax and Loan Account		(273,015)	(146,141)			Aansuiwering: Belasting en Leningsrekening
Customs Union agreements not included		0	0			Doeane-Unie-ooreenkomste nie ingesluit nie
Received in Exchequer Account		11,861,396	35,088,047			In Skatkisrekening ontvang

**DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS
DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE**

No. 1121

22 August 1997

**ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE BIRTHS AND DEATHS
REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following persons approved the alteration of their forenames to the forenames printed in italics:

1. Elias Mashile (630913 5080 082) 2218 Motang Street,
Tsiawelo - *Elias Oupa*
2. Caroline Mosito (750827 0602 084) P.O. Box 2074, Rustenburg
- *Tsholofelo Caroline*
3. Brian Anthony Calitz (750502 5260 085) 10 Union Street,
Dundee - *Bryan Tony*
4. Nothile Marry-Jane Zuma (650310 0679 080) P.O. Box 3414,
Pietermaritzburg - *Nothile Mary-Jane*
5. Dumisani Jeffrey Mtshali (630101 6071 082) P.O. Box 924,
Mtubatuba - *Sakhile Dumisani Jeffrey*
6. Zackeus Agrippa Mathenjwa (680716 5802 085) P.O. Box 11640,
Ingwavuma - *Zakhele Agrippa*
7. Nteme Petrus Moloko (410606 5175 086) House no 20, Block L,
Soshanguve - *Motubatse Peter Jnr*
8. Amose Zulu (600411 5426 088) House no 344, Raod 4,
Chesterville, Durban - *Bheki Amos*
9. Jabulile Venenita Khumalo (600302 0655 088) B677 Umlazi
Township, Umlazi - *Jabulile Venentia Lolo*
10. Manthwele Mary Chabane (680801 0377 083) 17389
Hillsideview, Bloemanda, Bloemfontein - *Maselloane
Manthwele Mary*
11. Ronny Sebapu (620425 5642 086) 101 Padi Street, Saulsville,
Pretoria - *Ronny Kgoboko*
12. Ntsopki Belina Shai (620510 0413 086) 3980 Thabe Street,
Rocklands Township, Bloemfontein - *Ntsoaki Belina*
13. Boilumelo Dennis Loeto (660711 5575 082) 4773 Sago Street,
Mankurwane, Kimberley - *Boitumelo Dennis*
14. Phumsile Rachel Madlala (660802 0436 089) P.O. Box 141001,
Madadeni - *Phumzile Rachel*
15. Nobani Makhoba (650507 0393 089) Private Bag X 2107, Nyone,
- *Bathobile Nobani Miriam*
16. Dalorious Roserline Stellenboom (431120 0427 083)
Stellenville, St Gothas Road, Sunnyside, Athlone - *Delores
Rosaline*

17. Nomvula Elsie Yabo (710113 0418 089) House 54-49, Small Farms, Evaton - *Nomvula*
18. Thabo Alvin Mei Ngoepe (760613 5345 087) P.O. Box 288, Mmametlhake - *Thabo Alvin*
19. Ntombamandla Novethu Nofemele (670211 0630 089) Q129, Old Cross Roads, Nyanga - *Ntombamandla Nowethu*
20. Soul Buti Malinga (491205 5146 080) 72 Webb Esthte, Clapton Common, London - *Saul Bonginkosi*
21. Nobendiba Mpungutye (560315 0205 082) 3224 Phola Park, Mbekweni - *Nolindile Virginia*
22. Richard Motlhabane (450514 5449 082) 147 A Zone 3, Meadowlands - *Senolo Richard*
23. Mohlao Senyake (720810 0620 089) P.O. Box 2249, Tzaneen - *Mohlao Adelaide*
24. Andrew Masimini (530304 5821 082) 1556 Zone 1, Ezibeleni, Queenstown - *Kayaletu Andrew Lenin*
25. Lebusa Mosebi (430222 5296 082) P.O. Box 27187, Benrose - *Paulus Lebusa*
26. Mtshesere Elias Moloko (670620 5497 080) Mamelodi Hostel, Block XA Room 2, Mamelodi - *Ntshesere Elias*
27. Heaven Ndhlovu (391211 5266 085) P.O. Box 1306, Hazyview - *Betty Heaven*
28. Alvida Cedras (1965.11.18) 19 Rooi Els Avenue, Bonteheuwel - *Aaqilah*
29. Marth Johanna Wright (1927.03.11) P.O. Box 88, Kliptown - *Martha Johanna*
30. Mishack Chiloa (1952.09.02) P.O. Box 283, Lanseria - *Ernest Frank*
31. Vekonica Rachel Field (1951.07.28) 3 Woodlands, Woodstock - *Fahiema*
32. Thinavhuyo Humbelani Joyce Nengwekhulu (1963.08.17) P.O. Box 74, Thohoyandou - *Joyce Humbelani*
33. Tshililo Lothar Mbedzi (1972.05.02) Tshakhuma - *Tshililo Eric*
34. Denise Ursula Faith October (1954.08.19) 44 The Cedras Road, Rocklands, Mitchell's Plain - *Gaironeesa*
35. Maureen Singh (1941.10.27) 30 Bellevue Road, Ispingo Beach - *Yasmin Gany*

36. Takalani Mudau (1972.12.21) P.O. Box 393, Louis Trichardt - *Takalani Priscilla*
37. Nteme Petrus Moloko (410606 5175 086) House 20 Block L, Soshanguve - *Peter Motubatse Jnr*
38. Ndikandafhi Nemutamvuni (721224 1617 087) P.O. Box 482, Sibasa - *Ndikandafhi Beauty*
39. Thabani Majozi (740118 5770 081) H999 Umlazi Township, Umlazi - *Thabani Eugene*
40. Nokuzula Mtshali (741203 0603 088) G 343 Olokwe Road, Kwa Mashu - *Nokuzola Veronica*
41. Thibedi Robert Oliphant (280207 5233 087) P.O. Box 2236, Mafikeng - *Thibedi Robert David*
42. Stanley Muzuyisipho Khoza (660903 5640 087) P.O. Box 14767, Madadeni - *Stanley Muzi*
43. Ntebo Kanyane Lekaale (760217 0323 089) Sephaku, Nebo - *Raisitse Iris*
44. Mularisi Bertina Mashaba (651031 0638 087) Private Bag X 3019, Nukhuhlu - *Bertina Mularis Bushy*
45. Nombuyiselo Mhlaluka (710306 0732 083) L 1297 Nyanga East, Nyanga - *Nobonke*
46. Samina Ismail (760826 0032 084) 597 Elzine Street, Erasmia. Pretoria - *Thameenah*
47. Phelelani Thanduxolo Zungu (740226 5856 089) P.O. Box 558, Nquthu - *Mthandeni Phelelani Thanduxolo*
48. Tryphina Nkabinde (740804 0501 080) 342 Emoyeni Section, Tembisa - *Tryphina Fikile*
49. Natasha Arendse (760406 0140 086) 21 Kerrem Street, Beacon Valley, Mitchell's Plain - *Nazeema*
50. Gloria Mamafoko Mosehle (1940.01.18) P.O. Box 94, Middleton Mass, United States of America - *Glory Mamafoko*
51. Prins Prins (1953.04.18) 62 Hengelaar Straat, Beacon Valley - *Patrick*
52. Kathleen Stella Bennett (1934.03.27) 5 Pollack Avenue, Newclare, Johannesburg - *Zubeida*
53. Nokwanda Ndyalivane (1958.07.06) Ny 61 no 168, Guguletu - *Nokwanda Eunoria*
54. Mduduzi Petros Zuma (1947.02.02) 12 Bayswater, 5 Pickering Street, Durban - *Mduduzi Petrus Fitzwarren*

55. Mulatedzi Hendrick Nesengani (490101 0178 203) P.O. Box 502, Thohoyandou - *Hendrik Mulatedzi*
56. Mulaudzi Lufuno (1968.09.17) P.O. Box 33, Lwamondo - *Mabel*
57. Neria Sotshangana (1941.07.01) Private Bag X 512, Tabankulu - *Neria Nokukangeleka Nokubonakala*
58. Sepiso Michael Mokoena (670426 5709 080) Private Bag X 9073, Pietermaritzburg - *Sehleko Clifford*
59. Serona Mooloo (730306 0296 085) 369 Lime Street, Laudium - *Farhana*
60. Meshack Doctor Nkosi (590903 5177 085) 278 Radebe Section, Katlehong - *Nkosana Gordon*
61. Fatima Musa (380307 0310 085) 11 Scanlan Street, Uitenhage - *Fatima Wali*
62. Mbongeni Michael Sithole (760520 5896 086) G220 Umlazi Township, Durban - *Mbongeni Michael Eugene*
63. Sanelisiwe Patience Cele (720626 1316 083) P.O. Box 72069, Osizweni - *Samkelisiwe Nokwazi Patience*
64. Ilongka Reddering (691205 0246 081) P.O. Box 244, Plettenberg Bay - *Iloncka*
65. Theayaraju Padayachee (420602 5155 085) P.O. Box 65123, Reservoir Hills - *Thyagaraja Govindasamy*
66. Marthinus Gerhardus Le Roux (490318 5035 087) Longsdale Hotel, Marine Parade - *Matt*
67. Esther Thamogaran (721029 0099 082) 148 Dahlia Road, Asherville, Durban - *Esther Lorraine*
68. Lehlohonolo Douglas Vulindlela Mosia (751214 5641 087) Private Bag X 152, Pretoria - *Lehlohonolo Motubatsi*
69. Enid Goliath (561111 0156 089) 86 Vyeboom Road, Bonteheuwel - *Ayesha*
70. Natasha Beulah Isaacs (700316 0508 088) P.O. Box 15614, Vlaeberg - *Naeema*
71. Gail Ismail (660501 0206 084) 25 Wimbledon Crescent, London Village, Mitchell's Plain - *Gashmia*
72. Karen Maria Szewzyk (400220 0073 007) 20 13Th Street, Parkhurst - *Karen Faoriah Oolenqa*
73. Glenda Cootee (670919 0573 089) 106 Erica Way, Lost City, Tafelsig, Mitchell's Plain - *Yasmina*
74. Mohammed Ibrahim Thawfheak (640710 0842 187) P.O. Box 10048, Lichtenburg - *Sithy Shafeena*

No. 1117

22 August 1997

**INSERTION OF SURNAME IN TERMS OF SECTION 23 OF THE BIRTHS AND DEATHS
REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following persons approved the insertion of their surname printed in italics:

1. Soni Haralall (1945.06.30) PO Box 39119, Glenmill - *Singh*
2. Lutchmee (1952.03.12) 17 Etna Place, Bombay Heights, Pietermartizburg - *Moodley*
3. Vishwalall (1942.02.22) Cluster Box 4675, Savannah Park, Marianhill - *Sewpersad*
4. Sewakuar Sewpersad (1917.06.05) Cluster Box 4675, Suvanna Park - *Mayoram*
5. Vijai (1951.03.16) 7 Aries Road, Howick West - *Sewdan*
6. Kanakamma (1948.01.07) 24 Ladygreen Place, Unit 2, Greenbury, Phoenix - *Pillay*
7. Nelliamma Pillay (1947.09.01) 154 Palm Road, Croftdene, Chatsworth - *Pillay*
8. Rampersadh (1948.06.29) 7 Tottenham Place, Unit 12, Phoenix - *Harinarain*
9. Leela Singh (1951.06.06) PO Box 22302, Newcastle - *Gokul*
10. Ellamma Chetty (1925.11.10) 8 Pastoral Road, Asherville, Durban - *Govender*
11. Nagura (1926.03.26) House 157, Road 729, Unit 7, Chatsworth, Durban - *Muthoo*
12. Amrabathy (1936.02.22) 38 Avenue, Umhlatuzana Township, Chatsworth - *Govender*
13. Munusamy (1918.05.20) 47 Symphony Street, Bayview, Chatsworth, Durban - *Pillay*
14. Nadasen (1916.12.21) 100 Todd Street, Verulam - *Valloo*
15. Sursathi (1933.02.28) 45 Yellow Clay Close, Clayfield, Phoenix - *Sooknanden*
16. Shaffikan Bee Sheik (1924.11.02) 119 Lemuria Grove, Arena Park, Chatsworth - *Haniff*
17. Mariamma Naicker (1924.09.20) 32 Domino Street, Westcliff, Chatsworth, Durban - *Naicker*
18. Ruby Chinniah (1937.11.17) 17 Buttergreen Garden, Greenbury, Phoenix - *Govindasamy*

19. Velliamma Padayachee (1949.01.14) 20 Langabay Drive, Shallcross - Govender
20. Banmathy (1938.05.02) PO Box 2565, Stanger - Budhram
21. Vadivelu (1947.10.05) 85 Road 601, Arena Park Drive, Chatsworth - Pillay
22. Muniamma Pillay (1947.09.06) 388 Summerfield Road, Block 34, Bayview, Chatsworth - Pillay
23. Subramoney (1940.07.24) 388 Summerfield Road, Block 34, Bayview, Chatsworth - Pillay
24. Thavakanni (1946.08.20) Road 512, House 41, Croftdene, Chatsworth, Durban - Sivalingom
25. Janaki Ramnandan (1949.09.27) 3 Sterculia Crescent, Mountain Rise, Pietermaritzburg - Sivenundan
26. Sambooranamma (1916.11.26) 40 Circle Drive, Wyebank, Kloof - Pillay
27. Juglal (1943.03.29) PO Box 2018, Stanger - Ramburn
28. Subbamma (1942.11.30) PO Box 3166, Stanger - Pillay
29. Sahodhar (1916.05.01) PO Box 762, Stanger - Pahlath
30. Rameswari (1934.02.07) 24 Waltham Road, Westhamdrive, Phoenix, Unit 112 - Rajlall
31. Rampathi Laldeo (1929.07.12) 74 Junagarth Road, Merebank, Durban - Rajkishore
32. Muthammah (1929.04.20) PO Box 2970, Stanger, Natal - Ivasen
33. Jamnee (1920.04.19) 276 Varsity Drive, Reservoir Hill - Singh
34. Balakrishnan (1941.11.17) 17 Wallfern Close, Unit 10, Phoenix, Durban - Govindasamy
35. Beena Devi (1941.01.11) 45 Harley Street, Havenside, Chatsworth, Durban - Sukhraj
36. Hafiza Bee Mohamed (1934.02.06) PO Box 7889, Cumberwood - Khan
37. Fatima Bibi Sheik Ibrahim (1937.11.18) House 11, Tamaryn Place, Arena Park, Chatsworth - Sayed Ismail
38. Poomany Chetty (1947.01.10) 2078 Mimosa Place, Lotus Park, Isipingo - Kannygan
39. Parbathi Gayapersad (1937.09.06) 106 Sambacpur Road, Merebank - Boothoo

40. Runganayagee Moodliar (1934.12.02) PO Box 36, Ixopo - *Pillay*
41. Dhanabagiam Binda (1935.08.26) 126 Road 742, Montford, Chatsworth - *Naidoo*
42. Mariam Bi Mahomed (1906.08.08) Flat No 5, Caravan House 500, South Coast Road, Clairwood, Durban - *Karim*
43. Bendiah Durgapersad (180608 0083 081) 2 Oyster Road, Sea Tides, Tongaat - *Ramtahal*
44. Julius (550608 5095 082) PO Box 43926, Port Shepstone - *Maduray*

No. 1119**22 August 1997**

**ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE BIRTHS AND DEATHS
REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following persons approved the alteration of their forenames to the forenames printed in *italics*:

1. Melida Dikotla - 711109 0292 085 - Maripathekong School, PO Mphogodiba - *Molepane Bridget*
2. Nkomozakhe Alphonse Khuboni - 710228 5646 086 - Kwathathani High School, PO Box 265, Highflats - *Nkomozakhe Alpheus*
3. Sisiyi Nolungile Ndongeni - 380816 0214 089 - 42 Dean Street, New Lands - *Eunice Sisithyi*
4. Donovan Keith Bulbulia - 680728 5104 081 - PO Box 634, Crown Mines, Johannesburg - *Farhad*
5. Pogisho Morris Lecwedi - 340816 5190 085 - 730 Royal Street, Galeshewe, Kimberly - *Pogisho Maurice*
6. Ntiko Rache Hopane - 530426 0667 085 - PO Box 630, Bakenberg - *Ntiko Rachel*
7. Tommy Lee Ally - 750113 5235 083 - PO Box 2068, Tongaat - *Ridwaan*
8. Thandeka Majola - 681230 0671 080 - C673 Umlazi Township, Umlazi - *Thandeka Busisiwe*
9. Duduzile Mtshali - 710709 0537 081 - PO Box 84, Pinetown - *Duduzile Cleopatra*

No. 1118

22 August 1997

ASSUMPTION OF ANOTHER SURNAME IN TERMS OF SECTION 26 OF THE BIRTHS AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)

The Director-General has authorised the following persons to assume the surname printed in *italics*:

1. Sello April Motsheli - 630128 5582 082 - his wife - Seipati Alina Motsheli - 650101 1683 084 - and minor child - Maletsatsi Paulinah Motsheli - 1988.03.06 - 2228 Nyakallong, Allanridge - *Bocheli*
2. Dillen Pillay - 731121 5134 085 - 234 Aquamarine Street, Laudium - *Ramjee*
3. Henry Nkambule - 620615 5436 089 - 475 Thema Street, Lynnville, Emalahleni - *Sibeko*
4. Mudivha Reckson Edzisani - 591015 5394 088 - Private Bag 2284, Sibasa - *Mavhetha*
5. Collin Mthumba - 730412 5826 080 - 3939 Mashaba Street, PO Chiawelo - *Moroe*
6. Nthabeleng Olorina Mpopo - 720903 0772 081 - J 1491, PO Kwa-Mashu - *Mkhwanazi*
7. Zwelinjani Sadness Sithole - 690915 5562 081 - PO Box 2892, Newcastle - *Mngomezulu*
8. Siyathemba Vincent Ndebele - 410110 5173 089 - and his wife - Evelyn Ndebele - 420116 0362 083 - 5935 Orlando East, Orlando - *Mosibi*
9. Zandile Constance Magwaza - 670628 0489 085 - PO Box 526, Eshowe - *Shange*
10. Jackson Ntshenketseni - 390101 6758 084 - Private Bag 1304, Fhatuwani - *Tshithavhani*
11. Mgunwa Sigwebo - 430303 5695 083 - PO Box 136, Mount Ayliff - *Mjoji*
12. Khulwana Mzochithwayo Ngcobo - 520101 5857 088 - and his wife - Nokuphumula Wozani Ngcobo - 570112 0564 081 - 120 Old Main Road, Bothas Hill - *Bhengu*
13. Fredrick Hlengani Maluleke - 550525 5671 086 - PO Box 136, Saselamani - *Jambatani*
14. Bongani Michael Zulu - 540514 5725 087 - PO Box 10098, Isipingo Rail - *Ntombela*
15. Praveen Krishna - 711017 5015 080 - 4 Naderi Road, Belvedere, Zone 1, Tongaat - *Kalideen*
16. Melida Motimele - 711109 0292 085 - Maripathekong School, PO Mphogodiba - *Dikotla*
17. Sanjay Harrypaul - 700826 5140 083 - his wife - Rajeshree Harrypaul - 700408 0153 088 - and minor child - Dharshika Harrypaul - 960417 0065 080 - 371 Crossmoor Drive, Crossmoor, Chatsworth - *Ramprasad*
18. Siyabonga Brian Mosia - 760617 5265 088 - 265 Sthembile Location, Glencoe - *Nduli*
19. Mohubetswane Johannes Mokgwadi - 620104 5335 088 - c/o Health Department, PO Box 3, Witbank - *Ratau*
20. Nqobile Nomkhosi Prudence Buthelezi - 751213 0457 085 - E G Jansen No 2, Vryheid - *Hlatshwayo*
21. David Lesejane - 480119 5546 087 - Private Bag X1002, Madikwe - *Matlotsi*

22. Amos Mohlabini - 630211 5533 089 - 2475 Orlando East, Orlando - *Maswanganyi*
23. Thembeni Merriam Manana - 470107 0607 089 - 33 Fourie Street, Ermelo - *Mkhonza*
24. Mfundiseni Tanzi - 630409 5506 085 - 208 Gale Street, Durban - *Ntanzi*
25. Maureen Molefe - 650324 0243 086 - 780^A White City, Jabavu - *Ngakane*
26. Nkomozakhe Alphonse Kubona - 710228 5646 086 - Kwathathani High School, PO Box 265, Highflats - *Khuboni*
27. Mperingwa Edward Baloyi - 700424 5700 088 - PO Box 1743, Hammanskraal - *Ngwenyama*
28. David Manganeng - 291111 5231 082 - PO Box 310, Potgietersrus - *Muhangane*
29. Anna Noah - 470927 0663 083 - PO Box 339, Port Shepstone - *Thomas*
30. Sisityi Nolungile Ntse - 380816 0214 089 - 42 Dean Street, New Lands - *Ndongeni*
31. Chalton Sekgapane - 760531 5297 084 - 1448 Zone 9, Meadowlands - *Mbatha*
32. Ambrose Bhekuyise Khulu - 680729 5449 088 - PO Box 2432, Ladysmith - *Mbatha*
33. Lamwell Qubudile Peko - 220707 5206 085 - Zone 16, No 1, Langa - *Ngebulana*
34. Donovan Keith Collins - 680728 5104 081 - his wife - Michelle Conner - 670220 0101 082 - and two minor children - Faez Collins - 900808 5739 088 - Fahdill Collins - 860524 5469 083 - PO Box 634, Crown Mines, Johannesburg - *Bulbulia*
35. Mfanyana Joseph Mbata - 361105 5207 089 - V559 Umlazi - *Mbatha*
36. Cynthia Sibongile Motsile - 601216 0924 089 - 1584 Jabulani, Kwa-Xuma - *Dlamini*
37. Mziwekhalo Mdletshe - 391020 5160 085 - PO Box 1092, Mtubatuba - *Mnguni*
38. Ernest Xolani Zulu - 760629 5528 084 - PO Box 797, Emondlo - *Sibiya*
39. Babyalwa Samuel Thapa - 440625 5367 083 - and his wife - Tebogo Selinah Thapa - 500616 0756 088 - PO Box 120, Dwarsriver - *Hlapa*
40. Wiltrud Helene Fatima Lengeling - 291109 0062 080 - 89-11th Street, Menlo Park - *Von Lengeling*
41. Elias Motaung - 500709 5618 088 - his wife - Limakatso Emily Motaung - 441230 0452 086 - four minor children Matopi Selinah Motaung - 1983.01.26 - Maki Sharon Motaung - 1987.01.20 - Thabo George Motaung - 1985.07.24 - Morake Ben Motaung - 1981.06.09 - 322 Ramokonopi West, PO Katlehong - *Maimane*
42. Nkosinathi Emmanuel Shange - 661125 5483 087 - PO Box 145, Manbini - *Nkosi*
43. David Jacob Sekabate Mutle - 640329 5697 080 - 2856-9 Dona Road, Evaton - *Mmutle*
44. Dambuza Phillip Mthembu - 580404 5720 083 - 2280 Makukula Street, Thokoza - *Gumede*
45. Nomhlanhla Goodness Msomi - 590817 0681 083 - No 16 Pine Side Road, Cowieshill, Pinetown - *Nzuza*
46. Mandla Nicholas Mthembu - 601012 5680 085 - 142 Haygrath Road, Kloof - *Ndawonde*

47. Mqangala William Ngomane - 610330 5286 086 - Hendrina Power Station, Pullenshope - *Shekwa*
48. Pogisho Morris Letswidi - 340816 5190 085 - 730 Royal Street, Galeshewe, Kimberly - *Lecwedi*
49. Owen Boy Mashego - 451205 5312 086 - PO Box 1300, Nelspruit - *Theledi*
50. Nomthandazo Balfour - 521226 0343 088 - PO Box 166, Keiskammahoek - *Xutywa*
51. Ntweni-Ntweni Mdundlela - 341212 5405 088 - and his wife - Albetina Lulama Mdundlela - 470310 0805 089 - Nomadolo Store, Ngqeleni - *Hlomendlini*
52. Kgaogelo John Mahlangu - 670904 5583 085 - PO Box 365, Phalaborwa - *Magagula*
53. Makgopje Rocks Tshoeu - 610202 5894 088 - PO Box 81, Glen Cowie - *Choeu*
54. Mzwabo Zachariah Kunene - 530410 5794 086 - PO Box 223, Mtubatuba - *Khanyile*
55. Benjamin Mabandla Mkhabela - 610111 5460 081 - PO Box 30384, Zwelihle, Emalahleni - *Khumalo*
56. Nelson Marindi - 680702 5557 085 - Private Bag X848, Pretoria - *Machaka*
57. Mondli Victor Tenza - 701118 5400 082 - U1600 Umlazi Township, Durban - *Gamede*
58. Sakhile Simeon Ncemi - 611013 5477 082 - Deyi Location, Highflats - *Mncibi*
59. Kotini Mzimeli - 410404 5559 081 - and his wife - Cynthia Zuzani Mzimeli - 540312 0827 085 - C1043 Umlazi - *Ntubi*
60. Nomalungelo Jennifer Harmans - 610409 0374 087 - 146 Gqamlana Street, New Brighton - *Bolo*
61. Ntiko Rache Gopane - 530426 0667 085 - PO Box 630, Bakenberg - *Hopane*
62. Thamsanqa Caiphas Mfuphi - 651223 5754 080 - 1028-12th Street, Clermont, Clernaville - *Hadebe*
63. Margaret Martha Sifundza - 570911 0368 082 - PO Box 610, Malelane - *Mabaso*
64. Mark Lund - 710509 5145 082 - and his wife - Annalie Lund - 740822 0087 082 - PO Box 45, Rooigrond - *Kovago*
65. Pule William Tshauke - 650919 5517 085 - his wife - Berleminah Mamiki Tshauke - 730311 0406 080 - and minor child - Thandi Christina Tshauke - 910826 0365 087 - 18658 Zone 14, Sebokeng - *Motloug*
66. Nhlanhleni Ernest Mkhize - 521205 5559 088 - his wife - Bongekile Octavia Mkhize - 521223 0757 086 - U 700 Umlazi, Durban - *Khumalo*
67. Veli Nicholus Mnisi - 710129 5479 082 - PO Box 230, Rietspruit - *Nkosi*
68. Marabini Simpson Mabungu - 450203 5577 080 - PO Box 128, Nzhelele - *Netangule*
69. Eurasia Landiwe Bengu - 680108 0520 088 - and minor child - Thulisile Bengu - 930810 0589 082 - 24 Zola Extension 1, Kwa-Xuma - *Makhalema*

70. Ndiko Robert Mposi - 430814 5481 084 - 157 Bhunyuluza Street, Motherwell, Port Elizabeth - *Sabokwe*
71. Moses Sikesakhe Ndulini - 630309 5459 089 - and his wife - Happy Ndulini - 681109 0549 084 - E 822 Mdabuko Road, Kwa-Mashu Township - *Ndlela*
72. Anthony Mfanufikile Luthuli - 601221 5844 084 - and his wife - Elizabeth Luthuli - 630309 0077 084 - PO Box 549, Umzimkulu - *Basi*
73. Elisa Joyce Chauke - 581017 0353 087 - PO Box 433, Vuwani - *Mathelemuse*
74. Xolani Khumalo - 640416 5653 088 - PO Box 46, Elandslaagte - *Hadebe*
75. Samuel Masango - 531115 5356 088 - 44 Kgaswane Street, Kwa-Thema - *Mnyakeni*
76. Boyce Theminkosi Ngcobo - 621023 5662 086 - PO Box 885, Esikhawini - *Ndlovu*
77. Malephale Martha Makuwa - 361118 0164 080 - Tafelkop, Nebo - *Mampuru*
78. Jacob Rayaloka Monnakgotla - 700322 5578 084 - 3353 Zone 3, Pimville - *Lebetha*
79. Mildred Lungisile Zulu - 610825 0562 084 - 4909 Mocke Street, Daveyton - *Mbatha*
80. Cobakong Harry Mosie - 500606 6282 080 - PO Box 61, Mothibistad - *Mmusi*
81. Annah Joyce Nhlapo - 660221 0363 088 - 4209 Sofasonke Street, Orlando East - *Zimu*
82. Wilson Ndlebe - 720520 5893 082 - 4994^B Zone 5, Diepkloof, PO Khotso - *Khoza*
83. Seboke Doreen Mabilu - 631224 0415 086 - PO Box 7095, Namakgale - *Mauwane*
84. Sipho Richard Masango - 681211 5308 084 - PO Box 1940, Esikhawini - *Mavundla*
85. Lulamile Gideon George - 420217 5180 080 - 13 Khonza Street, Zwide, Port Elizabeth - *Nxele*
86. David Fanimpela Nyawo - 731213 5465 088 - 10118 Mlangeni Street, Springs - *Nxumalo*
87. Mmotlana Solomon Molefe - 570806 5433 081 - Stinkwater, Moretele - *Moropa*
88. Khangela Wilson Marambane - 601116 5610 081 - Sun Ward Park, Boksburg - *Manganyi*
89. Juney Bigboy Mavuso - 590606 6765 085 - PO Box 189, Kanyamazane - *Mbatha*
90. Patrick Thozamile Bloko - 650818 5486 087 - 10798 Site & Service, Port Elizabeth - *Makapela*
91. John Tieties - 410415 5054 089 - and his wife - Sanna Tieties - 510120 0086 081 - 11 Stork Road, Rocklands, Mitchell's Plain - *Titus*
92. Tommy Lee Chetty - 750113 5235 083 - PO Box 2068, Tongaat - *Ally*
93. Bheki Richman Sengwayo - 741229 5458 087 - 16547 Joubert Street, Extension 2, Daveyton - *Thomo*
94. Robert Muzikawucishwa Mnyandu - 700505 6354 089 - PO Box 3052, Mandini - *Ngema*

95. Boitumelo Octavia Nchupetsang - 710329 0084 081 - 5984 Orlando East, Orlando - *Motsamai*
96. Kgabo Lukas Mabua - 460522 5326 083 - PO Box 4110, Mpudulle - *Maredi*
97. Firoz Gonaseelan Govender - 691129 5103 081 - his wife - Zaiboonisha Govender - 691208 0120 082 - and minor child - Ahmed Aslam Govender - 910211 5291 085 - 27 Sapphire Avenue, Croftdene, Chatsworth - *Mohamed-Mustapha*
98. Bongani McMillan Madlala - 690208 5340 082 - 7 Carnoustie Place, Pollak Green, Springs - *Dlamini*
99. Samuel Maile Letsie - 740120 5368 080 - PO Box 97225, Petervale - *Mafetsa*
100. Sani Alfred Ngwenya - 600912 5489 083 - his wife - Zanele Angel Ngwenya - 620101 0725 081 - and two minor children - Siyabonga Humphey Ngwenya - 1987.04.13 - Andile Thokozani Ngwenya - 1985.07.21 - PO Box 53, Ladysmith - *Sithole*
101. Dumisa Laymond Nkosi - 750305 5412 080 - PO Box 35, Coalville - *Mbatsane*
102. Thandeka Gqwaru - 681230 0671 080 - C673 Umlazi Township, Umlazi - *Majola*
103. Silas Nicolaas Veerus - 611108 5176 088 - 46 Kleurpoort Street, Promosa, Potchefstroom - *Selebalo*
104. Ivan George Dayalin Mariemuthoo - 640921 5229 086 - his wife - Meenakumari Mariemuthoo - 710408 0177 085 - and minor child - Kaidin Mariemuthoo - 960519 5172 082 - 57 Almond Road, Havenside, Chatsworth, Durban - *Kanthan*
105. Evelyn Emma Mmankwe Molefe - 300310 0313 080 - 18 Lys Avenue, Discovery, Roodepoort - *Marure*
106. Duduzile Sondezi - 710709 0537 081 - PO Box 84, Pinetown - *Mtshali*
107. Gabalemang Jacob Lekgotle - 260916 5143 088 - PO Box 176, Delareyville - *Dipholo*
108. Mabushane James Sepudumo - 571210 5620 087 - PO Box 3284, Phola Township, Ogies - *Mphuthi*
109. Jayseelan Runganathan - 680104 5125 080 - PO Box 1396, Verulam - *Naidoo*
110. Ramiah Pakkiry - 590308 5167 088 - his wife - Seetha Pakkiry - 671001 0185 088 - and three minor children - Dineshree Pakkiry - 850602 0047 088 - Sadhanandan Pakkiry - 870202 5238 083 - Krishnan Pakkiry - 880712 5286 088 - 14 Road 714, Montford, Chatsworth - *Naidoo*
111. Mbongeni Thulani Mhlongo - 720516 5667 088 - PO Box 2663, Esikhawini - *Gumede*
112. Sipiwe Jotham Mvelase - 571210 5719 087 - and his wife - Josephine Nompumelelo Nelisiwe Mvelase - 611211 0645 089 - E222 Umlazi, Umlazi - *Mbatha*
113. Dean Reginald Moul - 760511 5604 083 - 5 Glenbawn Way, Westridge, Mitchell's Plain - *Holmes*
114. Nomaswazi Florance Leburu - 391023 0200 088 - 9857 Zadela - *Velakazi*

115. Makgorometja Collie Tshigo - 600205 5595 086 - his wife - Jabulile Onica Tshigo - 621026 0445 084 - and two minor children - Lloyd Fanyana Tshigo - 840930 5215 084 - Lucia Ashley Tshigo - 860725 0240 086 - 20 Matshiga Street, Atteridgeville - *Chego*
116. Ledile Refina Mojaelo - 360901 0261 084 - PO Box 463, Juno - *Masoga*
117. Jack Ntshokela - 1929.08.08 - PO Box 1015, Queenstown - *Tshokela*
118. Ramatsimela Merriam Rachidi - 630219 0677 082 - 156 Veld Street, Glen Marais - *Matlou*
119. Anne-Marie Hill - 550729 0120 087 - PO Box 366, Kroonstad - *Turner*
120. Nkhensani Florah Bvuma - 510612 0478 086 - PO Box 338, Niwamitwa - *Mafumo*
121. Simon Sibanyoni - 580405 5956 080 - PO Box 1797, Siyabuswa - *Motau*
122. Handyson Siphiwo Tyuka - 691006 5816 088 - 2028 Cabbage Street, Protea Glen, Chiawelo - *Mbam*
123. Abel Mushana Masangane - 680908 5577 086 - PO Box 279, Dedeur - *Mokoena*
124. John Daniel Mkhaba - 580218 5463 084 - PO Box 323, Nelpruit - *Mnisi*
125. Mzekelizo Ephraim Mtshali - 501202 5382 086 - Block 52, Hlanzeni Hostel, Tembisa - *Mchunu*
126. Malan Lekhalo - 490801 5206 089 - 17352 Thabong Location, Welkom - *Khumalo*
127. Bangizwe Joseph Ndimande - 510609 5566 089 - PO Box 808, Dundonald - *Mthembu*
128. Selby Sibusiso Nkomo - 690412 5558 087 - PO Box 84489, Impendle - *Hlengwa*
129. Moses Siphiwe Nhlapo - 630528 5371 081 - his wife - Masabata Topsie Nhlapo - 650109 0465 080 - and two minor children - Thokozani Ernest Nhlapo - 860519 5440 084 - Siyabonga Samuel Nhlapo - 931129 5319 083 - 3304 Cele Street, Sakhile, Standerton - *Kubheka*

No. 1124

22 Augustus 1997

**VOORNAAMSVERANDERING INGEVOLGE ARTIKEL 24 VAN DIE WET OP REGISTRASIE VAN
GEBOORTES EN STERFTES, 1992 (WET No. 51 VAN 1992)**

Die Direkteur-generaal het ten opsigte van die volgende persoon die verandering van sy voorname na die voorname in kursief gedruk, goedgekeur:

1. Antonio Benzane Sihlangu (490506 5695 18 7), Emangweni-uitbreiding 762, Thembisa—*Mumpfhukwa Antonia*.

No. 1123

22 Augustus 1997

**VOORNAAMSVERANDERING INGEVOLGE ARTIKEL 24 VAN DIE WET OP REGISTRASIE VAN
GEBORTES EN STERFTES, 1992 (WET No. 51 VAN 1992)**

Die Direkteur-generaal het ten opsigte van die volgende persone die verandering van hul voorname na die voorname in kursief gedruk goedgekeur:

1. Colin Petersen (760322 5276 082) 38 Gladiatorlaan, Rocklands, Mitchell's Plain - *Tariq*
2. Arthur Russel Baatjes (750419 5128 081) Posbus 170, Heiderand, Mosselbaai - *Farouk*
3. Mmalefeu Masemola (680404 0790 080) Seksie L 3564, Mamelodi Wes, Pretoria - *Malefeu Dories*
4. Gitea Berenice Visagie (710201 0150 081) Midwaystraat 57, Scottsville, Kraaifontein - *Gita Berenice*
5. Maggie Maruping Hartebees (640531 0711 085) Posbus 266, Warmbad - *Maggie Ntombikwenjane*
6. Vernon Andre Sheldon Mally (710512 5104 083) Eendragkresant 13, Voorbrug, Delft - *Na-Eem*
7. Gertruida Susanna Bassom (660731 0106 089) Stellenbergweg 13, Oak Glen, Bellville - *Ansie*
8. Jacobus Stefanus Stevens (731220 5228 085) Mendozastraat 50, Voorbrug, Delft - *Jeffrey Jean*
9. Gundane John Khumalo (530217 5313 084) Posbus 64, Davel - *John Boshoff*
10. Goitshasiwang Basiame Taeng (601122 0909 080) Posbus 2343, Kuruman - *Basiami Patricia*
11. Alluni Zalisile Boya (390118 5309 081) Northam Farm, Pretoria - *Albert Zalisile*
12. Phillicia Modisane (760325 0646 084) Posbus 207, Saulspoort - *Felicia Kgomotso*
13. Novelakhe Cube (590913 0437 087) 51 Straat 2, Nonzwakazi, De Aar - *Nomfundiso Margaret*
14. Nuppieweya Abdol (320331 0065 088) Truimphstraat 38, Beacon Vallei, Mitchell's Plain - *Nubuweya*
15. Sarie Jason (521104 0159 087) Edward Baaitjiesstraat 213, Uitbreiding 8, Eldorado Park - *Sarah*
16. Joggie Mahomed (410909 0109 088) Ibisstraat 12, Pelican Park, Grassy Park - *Zohra*
17. Hendrie Claassen (730818 5180 080) Rosetastraat 159, Pretoria Wes - *Hendrie Salmon*

18. Jessica Violet Tiry (740621 0133 080) Durbanstraat 160, Korsten - *Jameelah*
19. Anton Tshepo De Vos (721118 5042 088) Posbus 13861, Hatfield - *Anton*
20. Tania Natasha Saville (730125 0237 083) Riethaanstraat 34, Rocklands, Mitchell's Plain - *Toheerah*
21. Rosemary Rosaline Lakay (680219 0606 080) Katbergstraat 68, Heideveld, Athlone - *Rabi'ah*
22. John Andrew Johannes (360328 5093 082) Commercialstraat 54, Elsies River - *Johaar*
23. Isak Daniël Petrus Steyn (570701 5121 085) Uysstraat 68, Denneburg, Paarl - *Izak Daniël Petrus*
24. Anna Maria Magrieta Du Preez (550511 0010 082) Posbus 367, Carolina - *Marietha*
25. Donevel Patrick Hansen (680614 5191 080) Yvonestraat 32, Scottsdene, Kraaifontein - *Donovan Patrick*
26. Joy-Ann Janetta Roux (640904 0069 087) Unicorn Lodge 114, Van Alphenstraat, Rustenburg - *Jo-Ann*
27. Elizabeth Mary Snyman (650424 0224 084) Elsiesrivierstraat 287, Eersterust - *Elize Lu-Mari*
28. Rolien Sideratos (660509 0048 083) Posbus 1380, Kempton Park - *Rolien Aylhmauryz Hattingh*
29. Piet Van Der Colff (560625 5164 088) Posbus 913, Standerton - *Pieter Ivan*
30. Abraham Van Rooy (620714 5724 089) Oleanderstraat 16C, Klein Nederburg, Paarl - *Abraham Brandon*
31. Shalad Linette Dickson (601101 0221 084) Azaleastraat 15, Rust Ter Vaal, Vereeniging - *Charlotte Lynnette*
32. Godfry Gabriel John Lekay (501021 5081 088) Heunisstraat 23, Colridge Uitsig, Oudtshoorn - *Godfrey Gabriël John*
33. Luwesa Evelyn Daniels (350131 0045 087) Stanleystraat 4, Constantia Dale, Kleinvlei, Eerste Rivier - *Farieda*
34. Leslie Williams (580521 5225 084) Sharonstraat 18, Tafelsig, Mitchell's Plain - *Salaamudien*
35. Poppie Arendse (590820 0218 088) Azaliastraat 13A, Uitsig, Ravensmead - *Pauline*
36. Andries Jacobus Greyling (571016 5036 087) North Beachstraat 70, Umdloti - *Andrei*

37. Roelf Skeffers (740226 5303 082) Arendsestraat 14, Rhodewal, Worcester - *Jason Ruben*
38. Charmaine Harris (630915 0124 088) Posbus 115, Mtunzini - *charmainé Orpa Verina Hendrina*
39. Christopher Rodney Rudolph (740819 5112 089) Francisstraat 60, Woodstock - *Mogamat Qasin*
40. Egsan Mogamat Pretorius (670205 5212 083) Roomekrisant 26, Bishoplavis, Lavis Dorp - *Egshaan Mogamat*
41. Fytjie Beukes (710528 0143 082) Gousblomstraat 249, Ceres - *Sophia*

No. 1122

22 Augustus 1997

**AANNAME VAN ANDER VAN INGEVOLGE ARTIKEL 26 VAN DIE WET OP REGISTRASIE VAN
GEBORTES EN STERFTES, 1992 (WET No. 51 VAN 1992)**

Die Direkteur-generaal het ten opsigte van die volgende persone die verandering van hul van na die van in kursief gedruk, goedgekeur:

1. Koos Kortom - 721022 5108 081 - Oersonbuysstraat 12, Urbansville, George - *Jaftha*
2. Gaitsing Susan Moahludi - 400612 0320 083 - Motsumistraat 267, Bekkersdal, Westonaria - *Mdatlhodi*
3. Moipone Alfonsina Thethani - 571006 0456 083 - 285 K, Botshabelo - *Makhele*
4. Tolwane David Mphatsoanyane - 660416 5513 089 - Merriespruit No 3, Kamer 1, Blok G, Virginia - *Toloane*
5. Danile Joseph Ngwevu - 541009 5341 083 - sy eggenote - Annah Ouma Ngwevu - 560216 0291 082 - en twee mindejarige kinders - Punie Julia Ngwevu - 1979.02.12 - Tolo Margaret Ngwevu - 1983.04.12 - Posbus 241, Jan Kempdorp - *Sibeko*
6. Raesibe Elisa Mojela - 500712 0597 083 - PO Box 80, Ellisras - *Seanego*
7. Roenette Higgo - 760412 0287 083 - Posbus 839, Bethlehem - *Blaauw*
8. Doctor Abednicho Mhlabali - 730910 5620 080 - Posbus 125, Belfast - *Nhlabathi*
9. Thandi Trody Ntombela - 1973.06.16 - Huis 7838, Moekostraat, Phuthaditjhaba - *Zondo*
10. Antonio Benzane Mupuana - 490506 5695 187 - Emangweni Uitbreiding 762, Thembisa - *Sihlangu*

No. 1120

22 August 1997

**ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE BIRTHS AND DEATHS
REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following persons approved the alteration of their forenames to the forenames printed in italics:

1. Renita Ismail (730612 0157 080) 306 Brayford Avenue, Unit 15, Sunford, Phoenix - *Raeesa*
2. Jane Elizabeth Moller (561015 0111 087) 28 Johaar Adam Street, Gustrouw, Strand - *Janap*
3. Louis Patricia Pene (481112 5732 186) 2908 Sebeko Street, Mhlakeng, Randfontein - *Louis Patricio*
4. Abdoul Khalack Dasoo (380920 5067 086) 99 Tagore Drive, Roshnee - *Abdulkhalek Essop*
5. Neelavathie Munsamy (580827 0168 082) 291 Cardinal Road, Stonebridge, Phoenix - *Kubeshini*
6. Padhmini Naidoo (680121 0115 080) P.O. Box 41363, Richards Bay - *Angela Padhmini*
7. Caroline Veronica Oelofse (721207 0143 080) 40 Johannes Straat, Triomf, Johannesburg - *Caroline Beatrix*
8. Fabian Kader (720405 5241 088) 57 Cascadi Street, Eastridge, Mitchell's Plain - *Faizel*
9. Moganambal Padayachee (680313 0228 084) 40 Mountview Drive, Malabar, Port Elizabeth - *Morga*
10. Sivasunkran Pithambram Naidu (740816 5168 087) 53 Cassia Road, Lotusville, Verulam - *Hegarajan Sivasunkran Pithambram*
11. Christine Lilian Sauls (371203 0070 012) 62 12Th Avenue, Retkem - *Christina Lilian*
12. Vijay Moonsamy Moodley (670113 5111 083) 12 Acacia Place, Craigieburn, Umkomaas - *Kubendren Moonsamy*
13. Carmen Amelia Blumeris (650528 0194 087) 195 Voortrekker Road, Kraaifontein - *Carmen Neethling*
14. Seraline Ganief (740705 0067 081) 9 Bulrush Street, Electric City, Eersterivier - *Shakira*
15. Neeryashi Ramkisson (711103 0081 085) Flat F Door no 33, Saxon Street, Tongaat - *Neervashi*
16. Pushparani Matthew (720217 0275 080) 12 Belvedere Drive, Mithanagar, Tongaat - *Ranee*

17. Beena Maharaj (640523 0006 087) 78 Fosdale Road, Newlands West, Durban - Yasmin
18. Theresa Fatima Dos Santos (491130 0027 087) 22 Grobler Street, Ermelo - Theresa
19. Pushpavathy Anand Gangaram (520704 0074 086) 123 Jupiter Road, Northdale, Pietermaritzburg - Premilla
20. Hester Catherina Elizabeth Sparrow (610225 0108 089) 195 Donovan Road, Glen Austin - René
21. Rajendran Pillay (620827 5248 089) 30 Vermont Street, New Modder, Benoni - Rajen
22. Tanya Van Strijp (710228 0118 081) P.O. Box 14, Queenstown - Tanya Peen
23. Augustine Goliath (311123 5071 083) 68 Albacore Street, Factreton Estate, Maitland - Frank Augustine
24. Mark Benjamin Corelli-Pienaar (591026 5016 084) 76 Wilmington Crescent, Lyndhurst - Mark
25. Yasmi Carise Holworthy (600428 0167 087) 232 January Avenue, Eersterust - Yasmin Carise
26. Martha Kahn (271229 0086 089) 29 Eulalia Street, Lenteguur, Mitchell's Plain - Moerieda
27. Cheryll Dorothy De Wet (531026 0029 085) 77 Metropolitan Street, Beacon Valley, Mitchell's Plain - Soeraya
28. Theresa Elizabeth Scullard (601108 0178 081) 4 Windsor Close, Portlands, Mitchell's Plain - Lameez
29. Myrtle Smith (400411 0006 085) 1302 Barcelona, 199 Playfair Road, Durban - Myrtle Karstel
30. Roberto Video Trevino Andrews (700727 5189 080) 14 Norwood Road, Leonsdale, Elsies River - Robert
31. Bhanmathie Arjoonpersad (550511 0045 088) 68 Nugget Road, Reservoir Hills, Durban - Bhanu
32. Maria Jose Knoll (490301 0656 180) 6 Alphen Crescent, The Reeds, Centurion - Mariah Nasztvzhyo Gyto
33. Mark William Splinters (671129 5107 086) 4 Moira Road, Green Haven, Athlone - Yasser
34. Heena Ratilal Kanjee Kana (680602 0133 082) 53 Petrea Street, Extention 3, Lenasia - Heena Amit
35. Monica Yvette Albertyn (650429 0204 085) 39 Park Road, Montclair, Mandalay, Mitchell's Plain - Yvette Monica

36. Manoeren Munsamy (661112 5188 084) 143 Umakot Crescent,
Merebank, Durban - Marcus
37. Alister Gerome Davids (670828 5466 084) 6 Ondebos Plain,
Rosendal, Delft - Ashraf
38. Roseline Beaka (700627 0153 083) Ascension Road 4,
Heideveld - Ruwaydah

GENERAL NOTICES ALGEMENE KENNISGEWINGS

NOTICE 1191 OF 1997

DEPARTMENT OF MINERALS AND ENERGY

MINERALS ACT, 1191 (ACT No. 50 OF 1991)

INVESTIGATIONS INTO THE OCCURRENCE OF MINERALS AND GEOLOGICAL FORMATIONS

1. It is hereby notified in terms of section 18 (3) of the Minerals Act, 1991 (Act No. 50 of 1991), that the Minister of Minerals and Energy has, by virtue of the powers vested in him by section 18 (1) of the Act, instructed the Council for Geoscience to conduct the investigations into the occurrence of minerals and geological formations, which he considers to be in national interest, set out in the Statutory Programme of the Council for Geoscience for 1997 in the magisterial districts set out in the Schedule.

2. The Statutory Programme of the Council for Geoscience is open for inspection at the office of the Council in Pretoria.

Aberdeen

Adelaide

Albany

Albert

Alberton

Alexandria

Alfred

Alicedale

Aliwal North

Alldays

Babanango

Balfour

Barberton

Bathurst

Beaufort West

Belfast

Bellville

Benoni

Bethlehem

Bethulie

Bizana

Bochum

Bloemfontein

Boksburg

Boputhatswana

Boshof

Brakpan

Bredasdorp

Brits

Britstown

Bronkhorstspuit

Butterworth

Cacadu (Lady Frere)

Cala

Caledon

Calitzdorp

Calvinia

Camperdown

Cape

Carnarvon

Carolina

Cathcart

Centani

Ceres

Chatsworth

Ciskei

Clanwilliam

Cofinvaba

Colesburg

Coligny

Cradock

Cullinan

Dundee

Durban

De Aar

Delareyville

Delmas

East London

Ellisras

Encobo

Ermelo

Eshowe

Estcourt

Ezibeleni

Fauresmith

Flagstaff

Fort Beaufort

Frankfort

Gazunkulu

George	Letaba 1	Nigel
Germiston	Letaba 2	Nkandhla
Goodwood	Libode	Nongoma
Gordonia	Lichtenburg	Noupoort
Graaff-Reinet	Lindley	Nquamakwe
Groblersdal	Lions River	Nqutu
Hankey	Lower Tugela	Nsikizi
Hanover	Lower Umfolozi	Oberholzer
Harrismith	Lusikisiki	Oudtshoorn
Hay	Lydenburg	Paarl
Heidelberg	Maclea	Parys
Herbert	Malamulele	Paulpietersburg
Hermanus	Malmesbury	Phalaborwa
Highveld Ridge	Maluti	Philippolis
Hlabisa	Mapumulo	Philipstown
Hofmeyr	Marico	Piet Retief
Hopefield	Marquard	Pietermaritzburg
Hopetown	Mdutjiana 1, 2	Pietersburg
Humansdorp	Messina	Pilgrims Rest 1
Idutywa	Mhala	Pilgrims Rest 2
Impendle	Mhlabatimi	Pinetown
Inanda	Middelburg (Eastern Cape)	Piquetberg
Ixopo	Middelburg (Mpumalanga)	Polela
Jagersfontein	Mitchells Plain	Port Elizabeth
Jansenville	Mokerong 2, 3	Port Shepstone
Johannesburg	Montagu	Postmasburg
Joubertina	Mooi River	Potchefstroom
KaNgwane	Moretele 2	Potgietersrus
Kempton Park	Moorreesburg	Pretoria
Kenhardt	Mossel Bay	Prieska
King William's Town	Mount Currie	Prince Albert
Kirkwood	Moutse 1, 3	Qwaqwa
Klerksdorp	Mquandeni	Queenstown 1
Kliprivier	Msinga	Qumbu
Knysna	Mt Fletcher	Randburg
Komgha	Mtonjaneni	Randfontein
Koppies	Mtunzini	Reddersburg
Koster	Mzimkulu	Richmond
Kranskop	Namaqualand	Ritavi 2
Krugersdorp	Naphuno 1, 2	Riversdale
Kuilsrivier	Ndwedwe	Robertson
KwaBhaka (Mt Frere)	Nebo	Roodepoort
KwaNdebele	Nelspruit	Rouxville
Ladismith	New Hanover	Rustenburg 1, 2
Lady Grey	Newcastle	Schweizer-Reneke
Laingsburg	Ngotshe	Sekgosese 1, 2
Lebowa	Ngqeleni	Sekhukhuneland

Senekal	Thabankulu	Victoria West
Seshego	Thabazimbi	Volksrust
Simonstown	Trompsburg	Vredenburg
Smithfield	Tsolo	Vredendal
Somerset East	Tsomo	Vryburg
Somerset West	Tulbagh	Vryheid
Soshanguve 1	Ubombo	Warmbad
Soshanguve 2	Uitenhage	Waterberg
Soutpansberg 1	uMbumbulu	Waterval-Boven
Springs	uMlazi	Weenen
Standerton	Umtata	Wellington
Stellenbosch	Umvoti	Wepener
Sterkspruit (Hirshell)	Umzimvubu (Port St Johns)	Wesselsbron
Sterkstroom	Umzinto	Westonaria
Steynsburg	Underberg	Williston
Steytlerville	Uniondale	Willowmore
Strand	Utrecht	Witbank
Stutterheim	Vanrhynsdorp	Witrivier
Sutherland	Vanderbijlpark	Wolmaransstad
Swartruggens	Venda	Wonderboom
Swellendam	Ventersdorp	Worcester
Tarka	Venterstad	Wynberg
Thabamoopho	Vereeniging	Zastron

KENNISGEWING 1191 VAN 1997

DEPARTEMENT VAN MINERALE EN ENERGIE

MINERAALWET, 1991 (WET No. 50 VAN 1991)

ONDERSOEKE NA DIE VOORKOMS VAN MINERALE EN GEOLOGIESE FORMASIES

1. Hiermee word ingevolge artikel 18 (3) van die Mineraalwet, 1991 (Wet No. 50 van 1991), bekendgemaak dat die Minister van Minerale en Energie, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 18 (1) van die Wet, aan die Raad vir Geowetenskap opgedra het om die ondersoeke na die voorkoms van minerale en geologiese formasies, wat hy in die nasionale belang nodig ag, uiteengesit in die Statutêre Program van die Raad vir 1997, uit te voer in die landdrosdistrikte in die Bylae uiteengesit.

2. Die Statutêre Program van die Raad vir Geowetenskap lê ter insae by die kantoor van die Raad te Pretoria.

BYLAE

LANDDROSDISTRIKTE WAARIN PERSONEEL VAN DIE RAAD VIR GEOWETENSKAP GEOLOGIESE ONDERSOEKE GEDURENDE 1997 SAL INSTEL

Aberdeen	Alicedale	Beaufort-Wes
Adelaide	Aliwal-Noord	Belfast
Albany	Alldays	Bellville
Albert	Babanango	Benoni
Alberton	Balfour	Bethlehem
Alexandria	Barberton	Bethulie
Alfred	Bathurst	Bizana

Bochum	Frankfort	Ladismith
Bloemfontein	Gazunkulu	Lady Grey
Boksburg	George	Laingsburg
Bohuthatswana	Germiston	Lebowa
Boshof	Goodwood	Letaba 1
Brakpan	Gordonia	Letaba 2
Bredasdorp	Graaff-Reinet	Libode
Brits	Groblersdal	Lichtenburg
Britstown	Hankey	Lindley
Bronkhorstspuit	Hanover	Lionsrivier
Butterworth	Harrismith	Laer Tugela
Cacadu (Lady Frere)	Hay	Laer Umfolozi
Caledon	Heidelberg	Lusikisiki
Calitzdorp	Herbert	Lydenburg
Calvinia	Hermanus	Maclear
Camperdown	Hoëveldrif	Malamulele
Kaap	Hlabisa	Malmesbury
Carnarvon	Hofmeyr	Maluti
Carolina	Hopefield	Mapumulo
Cathcart	Hopetown	Marico
Centani	Humansdorp	Marquard
Ceres	Idutywa	Mdutjana 1, 2
Chatsworth	Impendle	Messina
Ciskei	Inanda	Mhala
Clanwilliam	Ixopo	Mhlabatimi
Cofinvaba	Jagersfontein	Middelburg (Oos-Kaap)
Colesburg	Jansenville	Middelburg (Mpumalanga)
Coligny	Johannesburg	Mitchells Plain
Cradock	Joubertina	Mokerong 2, 3
Cullinan	KaNgwane	Montagu
Dundee	Kempton Park	Moorivier
Durban	Kenhardt	Moretele 2
De Aar	King William's Town	Moorreesburg
Delareyville	Kirkwood	Mosselbaai
Delmas	Klerksdorp	Mount Currie
Oos-Londen	Kliprivier	Moutse 1, 3
Ellisras	Knysna	Mquandeni
Encobo	Komgha	Msinga
Ermelo	Koppies	Mt Fletcher
Eshowe	Koster	Mtonjaneni
Estcourt	Kranskop	Mtunzini
Ezibeleni	Krugersdorp	Mzimkulu
Fauresmith	Kuilsrivier	Namakwaland
Flagstaff	KwaBhaka (Mt Frere)	Naphuno 1,2
Fort Beaufort	KwaNdebele	

Ndwedwe	Randfontein	Uitenhage
Nebo	Reddersburg	Umbumbulu
Nelspruit	Richmond	Umlazi
New Hanover	Ritavi 2	Umtata
Newcastle	Riversdal	Umvoti
Ngotshe	Robertson	uMzimvubu (Port St Johns)
Ngqeleni	Roodepoort	uMzinto
Nigel	Rouxville	Underberg
Nkandhla	Rustenburg 1, 2	Uniondale
Nongoma	Schweizer-Reneke	Utrecht
Noupoort	Sekgosesa 1, 2	Vanrhynsdorp
Nquamakwe	Sekhukhuneland	Vanderbijlpark
Nqutu	Senekal	Venda
Nsikizi	Seshego	Ventersdorp
Oberholzer	Simonstad	Venterstad
Oudtshoorn	Smithfield	Vereeniging
Paarl	Somerset-Oos	Victoria-Wes
Parys	Somerset-Wes	Volksrust
Paulpietersburg	Soshanguve 1	Vredenburg
Phalaborwa	Soshanguve 2	Vredendal
Philippolis	Soutpansberg 1	Vryburg
Philipstown	Springs	Vryheid
Piet Retief	Standerton	Warmbad
Pietermaritzburg	Stellenbosch	Waterberg
Pietersburg	Sterkspruit (Hirshell)	Waterval-Boven
Pilgrims Rest 1	Sterkstroom	Weenen
Pilgrims Rest 2	Steynsburg	Wellington
Pinetown	Steytlerville	Wepener
Piketberg	Strand	Wesselsbron
Polela	Stutterheim	Westonaria
Port Elizabeth	Sutherland	Williston
Port Shepstone	Swaruggens	Willowmore
Postmasburg	Swellendam	Witbank
Potchefstroom	Tarka	Witriver
Potgietersrus	Thabamoopho	Wolmaransstad
Pretoria	Thabankulu	Wonderboom
Prieska	Thabazimbi	Worcester
Prince Albert	Trompsburg	Wynberg
Qwaqwa	Tsolo	Zastron
Queenstown 1	Tsomo	
Qumbu	Tulbagh	
Randburg	Ubombo	

NOTICE 1192 OF 1997**DEPARTMENT OF LABOUR****LABOUR RELATIONS ACT, 1995****REGISTRATION OF AN EMPLOYERS' ORGANISATION**

I, Francina Maria Hurter, Deputy Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **Hosiery Employers' Organisation** has been registered as an employers' organisation with effect from 11 August 1997.

F. M. HURTER

Deputy Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 1192 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN ARBEID****WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995****REGISTRASIE VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE**

Ek, Francina Maria Hurter, Adjunkregistrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die **Hosiery Employers' Organisation** met ingang van 11 Augustus 1997 as 'n werkgewersorganisasie geregistreer is.

F. M. HURTER

Adjunkregistrateur van Arbeidsverhoudinge

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1193 OF 1997**DEPARTMENT OF LABOUR****LABOUR RELATIONS ACT, 1995****REGISTRATION OF AN EMPLOYERS' ORGANISATION**

I, Francina Maria Hurter, Deputy Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **General Employers and Management Association (GEMA)** has been registered as an employers' organisation with effect from 11 August 1997.

F. M. HURTER

Deputy Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 1193 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN ARBEID****WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995****REGISTRASIE VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE**

Ek, Francina Maria Hurter, Adjunkregistrateur van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die **General Employers and Management Association (GEMA)** met ingang van 11 Augustus 1997 as 'n werkgewersorganisasie geregistreer is.

F. M. HURTER

Adjunkregistrateur van Arbeidsverhoudinge

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1194 OF 1997**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY****BUSINESS PRACTICES COMMITTEE****HARMFUL BUSINESS PRACTICES ACT, 1988**

In terms of the provisions of section 8 (4) of the Harmful Business Practices Act, 1988 (Act No. 71 of 1988), notice is herewith given that the Business Practices Committee intends undertaking an investigation in terms of section 8 (1) (a) of the said Act into the business practices of:

Mr M. M. Nxumalo (ID No. 4411285437088), **XB National Care Society (Pty) Ltd** and any director, employee, agent and/or representative of any of the above-mentioned.

Any person may within a period of 14 (fourteen) days from the date of this notice make written representations regarding the above-mentioned investigation to:

**The Secretary
Business Practices Committee
Private Bag X84
PRETORIA
0001**

Tel: (012) 310-9571, Fax: (012) 322-8489: Mr V. Makau [Ref. H101/20/10/9 (96)].

KENNISGEWING 1194 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID****SAKEPRAKTYKEKOMITEE****WET OP SKADELIKE SAKEPRAKTYKE, 1988**

Ingevolge die bepalings van artikel 8 (4) van die Wet op Skadelike Sakepraktijke, 1988 (Wet No. 71 van 1988), word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Sakepraktjekomitee van voorneme is om kragtens artikel 8 (1) (a) van gemelde Wet, ondersoek in te stel na die sakepraktjke van:

Mnr. M. M. Nxumalo (ID No. 4411285437088), **XB National Care Society (Pty) Ltd** en enige direkteur, werknemer, agent en/of verteenwoordiger van enige van bogenoemde.

Enige persoon kan binne 14 (veertien) dae vanaf die datum van hierdie kennisgewing skriftelik vertoë oor bogenoemde ondersoek rig aan:

**Die Sekretaris
Sakepraktjekomitee
Privaatsak X84
PRETORIA
0001**

Tel: (012) 310-9571, Faks: (012) 322-8489: Mnr V. Makau [Verw. H101/20/10/9 (96)].

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1201 OF 1997**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994****(ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course:

Property:	Certain subdivisions and remainders of subdivisions of the farm Quaggas Drift No. 1258, also known as Kumalosville, as per Schedule 1.
Extent of property:	As per Schedule 1.
Magisterial District:	Ladysmith.
Administrative District:	KwaZulu-Natal.

Current Title Deed No.: As per Schedule 1.
Previous Title Deed No.: As per Schedule 1.
Current owner: As per Schedule 1.
Claimant: The Ubumbano Hobsland Residents Association.
Date claim lodged: 18 February 1995.
Reference Number: KRN 6/2/E/17/0/0/292 (H).

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal
 Private Bag X9120
 PIETERMARITZBURG
 3200.

Tel. (0331) 42-6955. Fax (0331) 42-3409.

Submissions may also be delivered to Second Floor, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

C. WALKER

Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal

SCHEDULE 1

FARM QUAGGAS DRIFT 1258

Sub. 9

Current owner: RSA
Extent: 14,4194 ha.
Current Title Deed No.: 6006/1966.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 10 (of 6)

Current owner: RSA.
Extent: 2,3901 HA.
Current Title Deed No.: 6007/1966.
Previous Title Deed No.: 1679/1908.

Sub. 14 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 2 acres.
Current Title Deed No.: 2298/1962.
Previous Title Deed No.: 7940/1952.

Sub. 15 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 2 acres.
Current Title Deed No.: 5014/1960.
Previous Title Deed No.: 4577/1936.

Sub. 23 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6603/1962.
Previous Title Deed No.: 6740/1947.

Sub. 24 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 9352/1962.
Previous Title Deed No.: 280/1928.

Sub. 27 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 30

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6408/1962.
Previous Title Deed No.: 314/1934.

Sub. 31 (of 10)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 3278/1961.
Previous Title Deed No.: 22/1934.

Sub. 34 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 526/1963.
Previous Title Deed No.: 1909/1935.

Sub. 38 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 2315/1962.
Previous Title Deed No.: 1745/1942.

Sub. 39 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4204/1959.
Previous Title Deed No.: 2924/1937.

Sub. 40 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 930/1961.
Previous Title Deed No.: 2925/1937.

Sub. 41 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6725/1962.
Previous Title Deed No.: 1898/1938.

Sub. 43 (of 9)

Current owner: RSA
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 2314/1962.
Previous Title Deed No.: 6687/1948.

Sub. 44 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 2996/1960.
Previous Title Deed No.: 1837/1955.

Sub. 45 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 2317/1962.
Previous Title Deed No.: 2858/1939.

Sub. 46 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 090 square metres.
Current Title Deed No.: 3312/1962.
Previous Title Deed No.: 5906/1939.

Sub. 49 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 8980/1962.
Previous Title Deed No.: 5909/1939.

Sub. 50 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6509/1962.
Previous Title Deed No.: 5910/1939.

Sub. 51 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4205/1959.
Previous Title Deed No.: 6240/1939.

Sub. 52 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 5662/1959.
Previous Title Deed No.: 1004/1940.

Sub. 53 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 12673/1967.
Previous Title Deed No.: 2880/1942.

Sub. 54 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6475/1962.
Previous Title Deed No.: 5908/1940.

Sub. 55 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 2316/1962.
Previous Title Deed No.: 2108/1941.

Sub. 56 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4206/1959.
Previous Title Deed No.: 2107/1941.

Sub. 57 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 8927/1962.
Previous Title Deed No.: 3807/1941.

Sub. 58 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 5892/1962.
Previous Title Deed No.: 4904/1941.

Sub. 59 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 8926/1962.
Previous Title Deed No.: 338/1949.

Sub. 60 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6755/1962.
Previous Title Deed No.: 4905/1941.

Sub. 61 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6712/1961.
Previous Title Deed No.: 473/1942.

Sub. 62 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 9179/1962.
Previous Title Deed No.: 4773/1955.

Sub. 63 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 12673/1967.
Previous Title Deed No.: 369/1960.

Sub. 64 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4196/1961.
Previous Title Deed No.: 6832/1942.

Sub. 65 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 3313/1962.
Previous Title Deed No.: 5964/1942.

Sub. 66 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 3297/1962.
Previous Title Deed No.: 6314/1942.

Sub. 67 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 2575/1960.
Previous Title Deed No.: 2545/1943.

Sub. 68 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 7014/1962.
Previous Title Deed No.: 1741/1958.

Sub. 70 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4727/1962
Previous Title Deed No.: 6915/1943

Sub. 71 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6246/1961.
Previous Title Deed No.: 3621/1944.

Sub. 72 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 3455/1962.
Previous Title Deed No.: 9895/1952.

Sub. 73 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 8749/1962.
Previous Title Deed No.: 4996/1944.

Sub. 74 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4706/1962.
Previous Title Deed No.: 5608/1944.

Sub. 75 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 8939/1962.
Previous Title Deed No.: 3740/1945.

Sub. 76 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 6835/1962.
Previous Title Deed No.: 10701/1946.

Sub. 77 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 3649/1962.
Previous Title Deed No.: 3761/1957.

Sub. 78 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 930/1961.
Previous Title Deed No.: 10703/1946.

Sub. 81 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 8574/1962.
Previous Title Deed No.: 1780/1948.

Sub. 82 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 2574/1960.
Previous Title Deed No.: 1781/1948.

Sub. 83 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 129/1963.
Previous Title Deed No.: 1112/1949.

Sub. 84 (of 10)

Current owner: Besters and Farmers Association.
Extent: 5 122 square metres.
Current Title Deed No.: 12158/1977.
Previous Title Deed No.: 9258/1953.

Sub. 86 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4201/1959.
Previous Title Deed No.: 6881/1951.

Sub. 88 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 4202/1959.
Previous Title Deed No.: 2963/1952.

Sub. 89 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 3648/1962.
Previous Title Deed No.: 1162/1952.

Sub. 90 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 675/1960.
Previous Title Deed No.: 1648/1952.

Sub. 91 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 3647/1962.
Previous Title Deed No.: 3673/1952.

Sub. 92 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 5247/1959.
Previous Title Deed No.: 3674/1952.

Sub. 93 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 3298/1962.
 Previous Title Deed No.: 1021/1953.

Sub. 94 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 3454/1962.
 Previous Title Deed No.: 9856/1954.

Sub. 95 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 12674/1967.
 Previous Title Deed No.: 1917/1955.

Sub. 96 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 4203/1959.
 Previous Title Deed No.: 363/1957.

Sub. 97 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 3453/1962.
 Previous Title Deed No.: 2657/1957.

Sub. 98 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 5850/1959.
 Previous Title Deed No.: 1445/1957.

Sub. 99 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 3585/1961.
 Previous Title Deed No.: 8991/1957.

Sub. 100 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 9388/1961.
 Previous Title Deed No.: 3967/1958.

Sub. 101 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 269/1963.
 Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 102 (of 9)

Current owner: RSA.
 Extent: 8 094 square metres.
 Current Title Deed No.: 269/1963.
 Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 103 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 104 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 105 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 106 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 107 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 108 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 109 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 110 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 111 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 112 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 113 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 114 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 115 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 116 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 117 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 118 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 119 (of 9)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 269/1963.
Previous Title Deed No.: 1628/1908.

Sub. 120 (of 10)

Current owner: RSA.
Extent: 8 094 square metres.
Current Title Deed No.: 9751/1962.
Previous Title Deed No.: 1679/1908.

Sub. 121 (of 10)

Current owner: RSA.
Extent: 8 235 square metres.
Current Title Deed No.: 12158/1977.
Previous Title Deed No.: 6007/1966.

Sub. 122 (of 84)

Current owner: RSA.
Extent: 2 972 square metres.
Current Title Deed No.: 12158/1977.
Previous Title Deed No.: 12157/1977.

NOTICE 1202 OF 1997**MINISTRY OF EDUCATION**

SOUTH AFRICAN SCHOOLS ACT, 1996 (ACT No. 84 OF 1996)

**POSTPONEMENT OF DATE BY WHICH THE ELECTION OF GOVERNING BODIES AT ALL PUBLIC SCHOOLS
IN THE WESTERN CAPE MUST BE FINALISED**

I, Sibusiso Mandlenkosi Emmanuel Bengu, Minister of Education, at the request of Mrs M. E. Olckers, Member of the Executive Council responsible for Education and Cultural Affairs: Western Cape, hereby give notice in terms of section 54 (1) (a) of the South African Schools Act, 1996, that the final date of election of members of governing bodies at all public schools in the Western Cape be postponed from 31 July 1997 to **31 August 1997**.

S. M. E. BENGU**Minister of Education***Dated: 24 July 1997.*

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1203 OF 1997**DEPARTMENT OF LAND AFFAIRS**

DEVELOPMENT FACILITATION ACT, 1995

APPOINTMENT OF MEMBERS OF THE DEVELOPMENT AND PLANNING COMMISSION

It is hereby made known for general information that the Minister of Land Affairs, acting in consultation with the Minister of Housing, has under section 7 (1) (a) of the Development Facilitation Act, 1995 (Act No. 67 of 1995), with effect from 1 September 1997 appointed the following persons as members of the Development and Planning Commission, established by section 5 (1) of Act No. 67 of 1995:

Ms Debora Mmaseneo Balatseng.

Mr Reginald Gibbon Barry.

Professor David Dewar.

Ms Erica Ananda Emdon.

Mr James Ernest Greig.

Mr Ivan Maurice Jonker.

Mr Johan Latsky.

Mr Oupa Sandy Lebese.

Professor Alan Mabin.

Doctor Nozizwe Pearl Makgalemele.

Ms Sherene Mayet.

Ms Gugu Moloi.

Mr Dumisani Patrick Msibi.

Mr David Walter Perkins.

Professor Daniël Petrus Smit.

Mr Hendrik Johannes Smith.

Ms Jill Strelitz.

Ms Kim van Deventer.

Mr Jan-George Mauritz van Straten.

Ms Vidhulekha Nardev Vandalankar.

Ms Pamela Bulelwa Yako.

Ms Joanne Yawitch.

KENNISGEWING 1203 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN GRONDSAKE**

WET OP ONTWIKKELINGSFASILITERING, 1995

AANSTELLING VAN LEDE VAN DIE ONTWIKKELINGS- EN BEPLANNINGSKOMMISSIE

Daar word hiermee vir algemene kennisname bekendgemaak dat die Minister van Grondsake, handelende in oorleg met die Minister van Behuising, kragtens artikel 7 (1) (a) van die Wet op Ontwikkelingsfasilitering, 1995 (Wet No. 67 van 1995), met ingang van 1 September 1997 die volgende persone as lede van die Ontwikkelings- en Beplanningskommissie, ingestel by artikel 5 (1) van Wet No. 67 van 1995, aangestel het:

Me. Debora Mmaseneo Balatseng.

Mnr. Reginald Gibbon Barry.

Professor David Dewar.

Me. Erica Ananda Emdon.

Mnr. James Ernest Greig.

Mnr. Ivan Maurice Jonker.

Mnr. Johan Latsky.

Mnr. Oupa Sandy Lebese.

Professor Alan Mabin.

Doctor Nozizwe Pearl Makgalemele.

Me. Sherene Mayet.

Me. Gugu Moloi.

Mnr. Dumisani Patrick Msibi.

Mnr. David Walter Perkins.

Professor Daniël Petrus Smit.

Mnr. Hendrik Johannes Smith.

Me. Jill Strelitz.

Me. Kim van Deventer.

Mnr. Jan George Mauritz van Straten.

Me. Vidhulekha Nardev Vendalankar.

Me. Pamela Bulelwa Yako.

Me. Joanne Yawitch.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1204 OF 1997**TRANSFER DOCUMENTS: REGISTRATION**

The Department of Finance hereby announces that transfer documents for registration in respect of the undermentioned Variable Interest Rate Stock (R190) must be lodged with the Office of this Department at 301 Abattoir House, 50 Hamilton Street, Arcadia, Pretoria, **not later than 6 September 1997** to qualify for the interest payment on 20 September 1997:

Variable Interest Rate Stock, 1998 (R190).

KENNISGEWING 1204 VAN 1997**OORDRAGDOKUMENTE: REGISTRASIE**

Die Departement van Finansies maak hiermee bekend dat oordragdokumente vir registrasie ten opsigte van die ondergemelde Wisselende-rentekoers-effekte (R190) **nie later nie as 6 September 1997** by die Departement se kantoor te Abattoirhuis 301, Hamiltonstraat 50, Arcadia, Pretoria, ingelewer moet word ten einde vir die rentebetaling op 20 September 1997 te kwalifiseer:

Wisselende-rentekoers-effekte, 1998 (R190).

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1205 OF 1997**SOUTH AFRICAN RESERVE BANK****SECTION 30 OF THE BANKS ACT, 1990****REGISTRATION: BANK OF BARODA**

It is hereby notified, for general information, in accordance with the provisions of section 30 (c) of the Banks Act, 1990, that BANK OF BARODA was authorised by the Registrar of Banks, with effect from 12 August 1997, to conduct the business of a bank by means of a branch in the Republic of South Africa. BANK OF BARODA is an established bank in India.

KENNISGEWING 1205 VAN 1997**SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK****ARTIKEL 30 VAN DIE BANKWET, 1990****REGISTRASIE: BANK OF BARODA**

Hiermee word, ingevolge die bepalings van artikel 30 (c) van die Bankwet, 1990, vir algemene inligting bekendgemaak dat BANK OF BARODA, deur die Registrateur van Banke, met ingang van 12 Augustus 1997, gemagtig is om die bedryf van 'n bank in die Republiek van Suid-Afrika, deur middel van 'n tak, uit te oefen, BANK OF BARODA is 'n bank in Indië opgerig.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1206 OF 1997**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994
(ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course:

Property:	(1) Lot 1617, Durban, formerly known as Lot 112, Block AK, of the Townlands of Durban 1737; (2) Lot 1618, Durban, formerly known as Lot 113, Block AK, of the Townlands of Durban. Both being consolidated into Lot 1634, Durban.
Extent of property:	391,4 square metres respectively.
Magisterial District:	Durban.
Administrative District:	KwaZulu-Natal.
Current Title Deed No.:	T12197/1993.
Previous Title Deed No.:	(1) T21371/1969. (2) T20720/1969.
Current owner:	Durban Transitional Metropolitan Council.
Claimant:	(1) Muthu Govender. (2) Muthu Govender on behalf of himself and three others.
Date claim lodged:	21 May 1992.
Reference Number:	KRN6/2/3/E/8/817/18/21.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal
Private Bag X9120
PIETERMARITZBURG
3200.
Tel. (0331) 42-6955. Fax (0331) 42-3409.

Submissions may also be delivered to Second Floor, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

C. WALKER

Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1207 OF 1997**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994
(ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course:

Property: A portion of the consolidated Lot 3948, Pietermaritzburg, formerly known, before consolidation, as Lot 3302, Pietermaritzburg, previously known as Sub. 5 of Lot 291 of the Town Lands of Pietermaritzburg, commonly known as 6 Gordon Road, Pietermaritzburg.

Extent of property: 4 954 square metres.

Magisterial District: Pietermaritzburg.

Administrative District: KwaZulu-Natal.

Current Title Deed No.: T11978/1997.

Previous Title Deed No.: T3388/1964.

Current owner: Hulett Aluminium (Pty) Ltd.

Claimant: Mr Jugernath Somaroo.

Date claim lodged: 4 March 1996.

Reference Number: KRN6/2/3/E/38/872/1857/90.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal
Private Bag X9120
PIETERMARITZBURG
3200.
Tel. (0331) 42-6955. Fax (0331) 42-3409.

Submissions may also be delivered to Second Floor, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

C. WALKER

Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1208 OF 1997**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994
(ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course:

Property: Subdivision 35 of Lot 196, Durban North, formerly known as Lot 35 of Portion Collins of Lot 4 1551, situated in the City of Durban, commonly known as 56 Brooks Road, Riverside, Durban North.

Extent of property: 5 356 square metres.

Magisterial District: Durban.

Administrative District: KwaZulu-Natal

Current Title Deed No.: T2615/1976.

Previous Title Deed No.: T15073/1966.

Current owner: Development and Housing Board.

Claimant: Mr Krishen Jugathpaul.

Date claim lodged: 29 April 1993.

Reference Number: KRN 6/2/3/E/8/817/2717/42.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal
Private Bag X9120
PIETERMARITZBURG
3200.
Tel. (0331) 42-6955. Fax (0331) 42-3409.

Submissions may also be delivered to Second Floor, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

C. WALKER

Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1209 OF 1997

GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course:

Property:	Lot 1626, Durban, formerly known as Lot 121, Block AK, of the Townlands of Durban 1737, commonly known as 89 First Avenue, Greyville, now consolidated into Lot 1634, Durban.
Extent of property:	396 square metres.
Magisterial District:	Durban.
Administrative District:	KwaZulu-Natal.
Current Title Deed No.:	T12197/1993.
Previous Title Deed No.:	T16288/1970.
Current owner:	Durban Transitional Metropolitan Council.
Claimant:	Tahera Bibi Ismail (Khan).
Date claim lodged:	5 September 1996.
Reference Number:	KRN 6/2/3/E/8/817/18/104.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal
Private Bag X9120
PIETERMARITZBURG
3200.
Tel. (0331) 42-6955. Fax (0331) 42-3409.

Submissions may also be delivered to Second Floor, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

C. WALKER

Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1210 OF 1997

GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course:

Property:	Subdivision 16 of Lot 106, Sea View, formerly known as Sub. 16 of The Knoll of the farm Sea View 845, commonly known as 24 Ballarat Road, Sea View.
Extent of property:	3 350 square metres.
Magisterial District:	Durban.
Administrative District:	KwaZulu-Natal.

Current Title Deed No.: T514/1968.
Previous Title Deed No.: T3951/1945.
Current owner: Community Development Board.
Claimant: Peter Narrainen.
Date claim lodged: 15 December 1996.
Reference Number: KRN 6/2/3/E/8/17/2129/109.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal
 Private Bag X9120
 PIETERMARITZBURG
 3200.
 Tel. (0331) 42-6955. Fax (0331) 42-3409.

Submissions may also be delivered to Second Floor, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

C. WALKER

Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1215 OF 1997

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

Statement of assets and liabilities as at 31 July 1997

	1997-07-31	1997-06-30	Change
	R	R	R
Liabilities			
Share capital.....	2 000 000	2 000 000	—
Reserve fund.....	194 660 359	194 660 359	—
Notes and coin in circulation.....	20 948 359 192	20 607 393 674	340 965 518
Deposits:			
Government.....	1 368 013 599	2 402 495 033	(1 034 481 434)
Banks.....	6 072 863 389	5 601 970 858	470 892 531
Other.....	262 002 027	271 442 266	(9 440 239)
Other liabilities.....	8 612 027 914	7 090 227 940	1 521 799 974
	37 459 926 480	36 170 190 130	1 289 736 350
Assets			
Gold.....	5 518 563 038	5 181 260 711	337 302 327
Foreign assets.....	17 295 412 082	16 949 856 109	345 555 973
Total gold and foreign assets.....	22 813 975 120	22 131 116 820	682 858 300
Domestic assets:			
Loans and advances:			
Government.....	625 255 877	—	625 255 877
Overnight loans.....	6 618 766 572	5 071 732 308	1 547 034 264
Other.....	252 121 694	913 606 916	(661 485 222)
Securities:			
Government.....	6 111 854 373	6 631 085 007	(519 230 634)
Other.....	208 524 944	197 411 830	11 113 114
Other assets.....	829 427 900	1 225 237 249	(395 809 349)
	37 459 926 480	36 170 190 130	1 289 736 350
Rand per fine ounce.....	R1 353,64	R1 373,02	(R19,38)
Gold holdings in fine ounces.....	4 076 832	3 773 624	303 208

C. J. SWANEPOEL,
 General Manager

Pretoria, 7 August 1997.

KENNISGEWING 1215 VAN 1997**SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK**

Staat van bates en laste soos op 31 Julie 1997

	1997-07-31	1997-06-30	Verandering
Laste	R	R	R
Aandelekapitaal	2 000 000	2 000 000	—
Reserwefonds	194 660 359	194 660 359	—
Note en munt in omloop	20 948 359 192	20 607 393 674	340 965 518
Deposito's:			
Regering	1 368 013 599	2 402 495 033	(1 034 481 434)
Banke	6 072 863 389	5 601 970 858	470 892 531
Ander	262 002 027	271 442 266	(9 440 239)
Ander laste	8 612 027 914	7 090 227 940	1 521 799 974
	37 459 926 480	36 170 190 130	1 289 736 350
Bates			
Goud	5 518 563 038	5 181 260 711	337 302 327
Buitelandse bates	17 295 412 082	16 949 856 109	345 555 973
Totaal aan goud en buitelandse bates	22 813 975 120	22 131 116 820	682 858 300
Binnelandse bates:			
Lenings en voorskotte:			
Regering	625 255 877	—	625 255 877
Oornaglenings	6 618 766 572	5 071 732 308	1 547 034 264
Ander	252 121 694	913 606 916	(661 485 222)
Sekuriteite:			
Regering	6 111 854 373	6 631 085 007	(519 230 634)
Ander	208 524 944	197 411 830	11 113 114
Ander bates	829 427 900	1 225 237 249	(395 809 349)
	37 459 926 480	36 170 190 130	1 289 736 350
Rand per fyn ons	R1 353,64	R1 373,02	(R19,38)
Goudbesit in fyn onse	4 076 832	3 773 624	303 208

C. J. SWANEPOEL,

Hoofbestuurder.

Pretoria, 7 Augustus 1997.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1216 OF 1997**DEPARTMENT OF LABOUR****LABOUR RELATIONS ACT, 1995****REGISTRATION OF A TRADE UNION**

I, Francina Maria Hurter, Deputy Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the **Parliamentary Staff Union** has been registered as a trade union with effect from 15 August 1997.

F. M. HURTER

Deputy Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 1216 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN ARBEID**

WET OP ARBEIDSVIRHOUDINGE, 1995

REGISTRASIE VAN 'N VAKBOND

Ek, Francina Maria Hurter, Adjunkregistrator van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend at die **Parliamentary Staff Union** met ingang van 15 Augustus 1997 as 'n vakbond geregistreer is.

F. M. HURTER**Adjunkdirekteur van Arbeidsverhoudinge**

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1217 OF 1997**SOUTH AFRICAN LAW COMMISSION****DISCUSSION PAPER ON ASPECTS OF THE LAW RELATING TO AIDS:
HIV/AIDS AND DISCRIMINATION IN SCHOOLS**

The South African Law Commission has released a discussion paper on HIV/AIDS and discrimination in schools for general information and comment. The Commission has been assisted in this task by a project committee representative of divergent interests under the leadership of Mr Justice Edwin Cameron.

In its Working Paper 58, released in 1995, the Commission made preliminary recommendations on HIV/AIDS in schools based on the negligible risk of transmission of HIV in the school setting and the principle of non-discrimination enunciated in the 1993 interim Constitution. The Commission at the time emphasised the lack of a uniform national policy dealing with the issue of HIV/AIDS in schools. The responses received to these preliminary recommendations were generally supportive. They reflected a large measure of consensus on the need for, and contents of, a national policy on HIV/AIDS for schools.

The recent well-publicised crisis caused by the application by Nkosi Johnson, an eight-year-old boy with aids, to be admitted to a public school in Johannesburg, the reaction of some members of the public and the apparent lack of a national education policy on this issue, underscore the lesson that the situation has not improved since 1995. This despite the fact that the South African Schools Act, which gives effect to the spirit and letter of the final Constitution, was passed in 1996.

Since the Nkosi Johnson incident and in view of the Commission's initial recommendations, the project committee has offered the Department of Education its assistance in advancing resolution of the matter. The present proposals and policy have been developed in a joint consultative process with the Department. The Department will also be included in the project committee's work when comment on these proposals is processed and final recommendations are formulated.

The project committee is of the view that a precisely directed and clearly targeted policy would create legal certainty and help prevent injustice to learners with HIV. It thus provisionally recommends the adoption of a national policy on HIV/AIDS in schools that will constitute a set of basic principles from which the governing bodies of schools may not deviate. Provision is made for the governing body, in addition, to adopt an HIV/AIDS school-level policy to give operational effect to the national policy. The school-level policy may reflect the needs, ethos and values of the specific school and community, though it may not deviate from the national policy's basic principles. In the absence of a school-level policy the national policy will apply.

The proposed policy—which would apply to public as well as independent schools—includes the following principles:

- Compulsory testing of learners as a prerequisite for admission to any school, or any unfair discriminatory treatment (for instance by refusing continued school attendance solely on the basis of the HIV status of the learner), is not justified.
- However, it is recognised that special measures in respect of learners with HIV may be necessary. These must be medically indicated or in the learner's best interests.
- Learners' rights in respect of privacy are confirmed. Where AIDS-related information is disclosed to the educational authorities, the policy provides that, except where statutory or other legal authorisation exists, it may be divulged only with the written consent of the learner (if above the age of 14 years) or in other cases with that of his or her parent or guardian.

- The needs of learners with HIV should, as far as is reasonably practicable, be accommodated within the school environment.
- All learners have a right to be educated on AIDS, sexuality and healthy lifestyles in order to protect themselves against HIV infection. The policy recognises the need for consultations with parent communities in order to ensure that sexuality education will accord with the community ethos and values. The policy requires that information be given in an accurate and scientific manner.
- Universal precautions should be implemented by all schools to further minimise the negligible risk of transmission of HIV in the educational setting. The policy contains specific provisions on participation in contact sports.

A draft policy including the above principles is attached to the discussion paper for comment. The issues in question need to be debated thoroughly and all parties who feel that they have an interest in this matter or may be affected by the measures proposed are invited to comment on the preliminary recommendations made. The project committee will especially welcome comment on whether the proposed national policy should also apply to school hostels, and if so, whether additional policy measures are necessary.

Written comments or suggestions should reach the Commission by 30 September 1997 at the address given below. The discussion paper is available on request and free of charge.

The Commission's offices are on the Eighth Floor, 228 Visagie Street, Pretoria. The telephone number is (012) 322-6440 (requests for the discussion paper: Mrs P. Kotze); the fax number is (012) 320-0936; and the postal address is Private Bag X668, Pretoria, 0001; E-mail: lawcom@salawcom.org.za. The document is also available on the Internet at www.law.wits.ac.za/salc/salc.html.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1218 OF 1997

BOARD ON TARIFFS AND TRADE

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS: LIST 27/97

The following application concerning the Customs and Excise Tariff has been received by the Board on Tariffs and Trade. Any objections to or comments on this representation should be submitted to the Chairman, Board on Tariffs and Trade, Private Bag X753, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice. Attention is drawn to the fact that the rates of duty mentioned in the application are those requested by the applicant and that the Board may depending on its findings, recommend lower or higher rates of duty.

Reduction of the duty on:

Strawberries (frozen), raspberries (frozen), blueberries (frozen), blackberries (frozen), red currents (frozen), granadilla pulp (canned), youngberries (canned), lychees (canned), black cherries (canned) and gooseberries (canned) classified under tariff subheadings 0811.10/6, 0811.20, 0811.20, 0811.20, 0811.20, 2008.92.10/7, 2008.99.90/3, 2008.99.90/3, 2008.99.90/3 and 2008.99.90/3 respectively should be reduced from 20% against tariff 0811-1016 and 5% against tariffs 2008.9210/7 and 2008.99.90/3 to nil/free.

[BTT Ref. TS2/2/2/1 (970178). Enquiries: Ms P. Ngqawa, Tel. (012) 310-9853]

Applicant:

International Flavours and Fragrances, IFF (South Africa) (Pty) Ltd, P.O. Box 231, Roodepoort, 1725.

LIST 26/97 WAS PUBLISHED UNDER GENERAL NOTICE 1189 OF 15 AUGUST 1997.

(22 August 1997)

NOTICE 1219 OF 1997

BOARD ON TARIFFS AND TRADE

NOTICE OF TERMINATION OF THE INVESTIGATION INTO THE ALLEGED SUBSIDISED EXPORT OF PORCELAIN INSULATORS ORIGINATING IN INDIA

The Board on Tariffs and Trade gave notice of its intention to investigate the alleged subsidised export of porcelain insulators originating in India, in *Government Notice* No. 17883 of 4 April 1997.

On 7 July 1997, a request was received from the petitioner, Cullinan Industrial Porcelain, to withdraw the petition and to terminate the investigation. It stated that as from 1 July 1997 it had merged with IPS, the importer and representative of the exporter of porcelain insulators in India, Jaya Shree.

The Board has therefore decided to recommend to the Minister of Trade and Industry that the investigation into the alleged subsidised export of porcelain insulators originating in India, be terminated, who has accepted such recommendation.

Enquiries may be directed to the Investigating Officer, Ms C. Grove, at telephone (012) 310-9815.

(BTT Ref. T5/2/6/2/1)

KENNISGEWING 1219 VAN 1997**RAAD OP TARIWE EN HANDEL****KENNISGEWING VAN TERMINERING VAN DIE ONDERSOEK NA DIE BEWEERDE GESUBSIDEERDE UITVOER VAN PORSELEINISOLATORS AFKOMSTIG VAN INDIË**

Die Raad op Tariwe en Handel het in *Staatskoerant* No. 17883 van 4 April 1997 kennis gegee dat die beweerde gesubsidieerde uitvoer van proseleinisolators afkomstig van Indië ondersoek word.

Op 7 Julie 1997 is 'n versoek van die petisionaris, Cullinan Industrial Porcelain, ontvang dat die ondersoek teruggetrek en getermineer word. Cullinan Industrial Products het aangevoer dat hy vanaf 1 Julie 1997 saamgesmelt het met IPS, die invoerder en verteenwoordiger van Jaya Shree, die uitvoerder van proseleinisolators van Indië.

Die Raad het derhalwe besluit om aan die Minister van Handel en Nywerheid aan te beveel dat die ondersoek na die beweerde gesubsidieerde uitvoer van porseleinisolators afkomstig van Indië, getermineer word. Hierdie aanbeveling van die Raad is deur die Minister aanvaar.

Navrae kan gerig word aan die Onderzoekbeampte, me. C. Grove, by telefoon (012) 310-9815.

(RTH-verw. T5/2/6/2/1)

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1220 OF 1997**DEPARTMENT OF TRANSPORT**

AIR SERVICE LICENSING ACT, 1990 (ACT No. 115 OF 1990)

APPLICATION FOR THE GRANT OR AMENDMENT OF DOMESTIC AIR SERVICE LICENCE

Pursuant to the provisions of section 15 (1) (b) of Act No. 115 of 1990 and regulation 8 of the Domestic Air Services Regulations, 1991, it is hereby notified for general information that the application, details of which appear in the Schedule, will be considered by the Air Service Licensing Council.

Representations in accordance with section 15 (3) of Act No. 115 of 1990 in support of, or in opposition to, an application, should reach the Air Service Licensing Council, Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 21 days of the date of the date of publication hereof.

SCHEDULE**APPLICATION OF THE GRANT OF LICENCE**

(A) Full name and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class of licence applied for. (D) Type of air service to which application applies. (E) Category of aircraft to which application applies.

(A) Rietcor Farming CC, Blyde Air Service. (B) P.O. Box 27622, Sunnyside, Pretoria, 0132. (C) Class II. (D) Type N1 and N2. (E) Category A4.

KENNISGEWING 1220 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN VERVOER**

WET OP DIE LISENSIËRING VAN LUGDIENSTE, 1990 (WET No. 115 VAN 1990)

AANSOEK OM DIE TOESTAAN OF WYSIGING VAN BINNELANDSE LUGDIENSLISENSIE

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 15 (1) (b) van Wet No. 115 van 1990 en regulasie 8 van die Regulasies vir Binnelandse Lugdienste, 1991, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Lugdienslisensiëringsraad die aansoek, waarvan besonderhede in die Bylae verskyn, sal oorweeg.

Vertoë ingevolge artikel 15 (3) van die Wet No. 115 van 1990 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Lugdienslisensiëringsraad, Privaatsak X193, Pretoria, 0001, binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik.

BYLAE**AANSOEK OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIE**

(A) Volle naam en handelsnaam van aansoeker. (B) Volle besigheids- of woonadres van aansoeker. (C) Klas lisensie waarom aansoek gedoen word. (D) Tipe lugdiens waarop aansoek betrekking het. (E) Kategorie lugvaartuig waarop aansoek betrekking het.

(A) Rietcor Farming CC, Blyde Air Service. (B) Posbus 27622, Sunnyside, Pretoria, 0132. (C) Klas II. (D) Tipe N1 en N2. (E) Kategorie A4.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1221 OF 1997**DEPARTMENT OF TRANSPORT****INTERNATIONAL AIR SERVICES COUNCIL****LAPSING OF INTERNATIONAL AIR SERVICE LICENCES ISSUED IN TERMS OF SECTION 17 OF
THE INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, 1993 (ACT No. 60 OF 1993)**

The International Air Services Council hereby gives notice that International Air Service Licences Nos. I/S007 and I/N006 held by Avia Air Charter (Pty) Ltd lapsed in accordance with the provisions of section 20 (1) (e) of the above-mentioned Act, as a result of the final liquidation of Avia Air Charter (Pty) Ltd on 19 August 1996.

KENNISGEWING 1221 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN VERVOER****RAAD OP INTERNASIONALE LUGDIENSTE****VERVAL VAN INTERNASIONALE LUGDIENSLISENSIES UITGEREIK INGEVOLGE ARTIKEL 17 VAN DIE WET OP
INTERNASIONALE LUGDIENSTE, 1993 (WET No. 60 VAN 1993)**

Die Raad op Internasionale Lugdiensleë gee hierby kennis dat Internasionale Lugdiensleënsies Nos. I/S007 en I/N006 gehou deur Avia Air Charter (Edms.) Bpk., verval het ooreenkomstig die bepalings van artikel 20 (1) (e) van die bovermelde Wet, as gevolg van die finale likwidasië van Avia Air Charter (Edms.) Bpk. op 19 Augustus 1996.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1222 OF 1997**DEPARTMENT OF TRANSPORT****INTERNATIONAL AIR SERVICES COUNCIL****LAPSING OF INTERNATIONAL AIR SERVICE LICENCES ISSUED IN TERMS OF SECTION 17 OF
THE INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, 1993 (ACT No. 60 OF 1993)**

The International Air Services Council hereby gives notice that International Air Service Licence No. I/N010 held by Phoenix Airways (Pty) Ltd lapsed in accordance with the provisions of section 20 (1) (e) of the above-mentioned Act, as a result of the final liquidation of Phoenix Airways (Pty) Ltd on 19 August 1996.

KENNISGEWING 1222 VAN 1997**DEPARTEMENT VAN VERVOER****RAAD OP INTERNASIONALE LUGDIENSTE****VERVAL VAN INTERNASIONALE LUGDIENSLISENSIE UITGEREIK INGEVOLGE ARTIKEL 17 VAN DIE WET OP
INTERNASIONALE LUGDIENSTE, 1993 (WET No. 60 VAN 1993)**

Die Raad op Internasionale Lugdiensleë gee hierby kennis dat Internasionale Lugdiensleënsie No. I/N010 gehou deur Phoenix Airways (Edms.) Bpk. verval het ooreenkomstig die bepalings van artikel 20 (1) (e) van die bovermelde Wet, as gevolg van die finale likwidasië van Phoenix Airways (Edms.) Bpk. op 19 Augustus 1996.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1223 OF 1997**DEPARTMENT OF TRANSPORT****INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, 1993 (ACT No. 60 OF 1993)****APPLICATION FOR THE GRANT OR AMENDMENT OF INTERNATIONAL AIR SERVICE LICENCES**

Pursuant to the provisions of section 16 (1) of Act No. 60 of 1993 and regulation 14 (1) and (2) of the International Air Services Regulations, 1994, it is hereby notified for general information that the application, details of which appear in the Schedule hereto, will be considered by the International Air Services Council (hereinafter Council).

Representations in accordance with section 16 (3) of the Act No. 60 of 1993 and regulation 25 (1) of the International Air Service Regulations, 1994, against or in favour of an application, should reach the Chairman of the Council at Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 28 days of the date of publication hereof. It must be stated whether the party or parties making such representation is/are prepared to be present or represented at the possible hearing of the application.

The Council will cause notice of the time, date and place of the proceedings to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE

APPLICATION FOR THE AMENDMENT OF LICENCE

(A) Full name, surname and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class and number of licence in respect of which the amendment is being sought. (D) Type of international air service and amendment thereto for which application is being made. (E) Category or kind of aircraft and the amendment thereto for which application is being made. (F) Airport from and the airport to which flights are undertaken and the amendment thereto for which application is being made. (G) Area served and the amendment therefor for which application is being made. (H) Frequency of flights and the amendment thereto for which application is being made. (I) Condition and the amendment thereto for which application is being made.

(A) Transnet Ltd; South African Airways. (B) Airways Park, Private Bag X13, Johannesburg, Johannesburg International Airport, 1627. (C) Class I. (D) Type S1 and S2. (E) Category A1. (F) and (H) from Johannesburg, Cape Town and Durban International Airports add the following:

State	Destination	Frequency
Licence Type S1:		
Belgium	Brussels	7 (seven) return flights per week.
Pakistan	Karachi	2 (two) return flights per week.
New Zealand	Christchurch; Wellington; Auckland	1 (one) return flight per week to each of these destinations.
Gabon	Libreville	2 (two) return flights per week.
Togo	Lome	1 (one) return flight per week.
Gambia	Banjul	2 (two) return flights per week.
Senegal	Dakar	1 (one) return flight per week.
Morocco	Casablanca	2 (two) return flights per week.
Tunisia	Tunis	2 (two) return flights per week.
Licence Type S2:		
Malawi	Blantyre	1 (one) return flight per week.
	Lilongwe	1 (one) return flight per week.
Mozambique	Maputo	6 (six) return flights per week.

KENNISGEWING 1223 VAN 1997

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP INTERNASIONALE LUGDIENSTE, 1993 (WET No. 60 VAN 1993)

AANSOEK OM DIE TOESTAAN OF WYSIGING VAN INTERNASIONALE LUGDIENSLISENSIES

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 16 (1) van Wet No. 60 van 1993 en regulasie 14 (1) en (2) van die Regulasies vir Internasionale Lugdiens, 1994, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Raad op Internasionale Lugdiens (hierna Raad) die aansoek, waarvan die besonderhede in die Bylae hieronder verskyn, sal oorweeg.

Vertoë ingevolge artikel 16 (3) van Wet No. 60 van 1993 en regulasie 25 (1) van die Regulasies vir Internasionale Lugdiens, 1994, teen of ten gunste van 'n aansoek, moet die Voorsitter van die Raad te Privaat Sak X193, Pretoria, 0001, binne 28 dae na die datum van publikasie hiervan bereik. Daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus ver-toë rig, bereid is om die moontlike verhoor van die aansoek by te woon of om verteenwoordig te word.

Die Raad sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtinge skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus ver-toë gerig het en wat verlang om aldus teenwoordig of verteenwoordig te wees.

BYLAE**AANSOEK OM DIE WYSIGING VAN LISENSIE**

(A) Volle naam, van en handelsnaam van aansoeker. (B) Volle besigheids- of woonadres van aansoeker. (C) Klas en nommer van die lisensie ten opsigte waarvan die wysiging gevra word. (D) Tipe internasionale lugdiens en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (E) Kategorie of soort lugvaartuig en die wysiging daarvan waarom aansoek gedoen word. (F) Lughawe van waar en die lughawe waarheen vlugte onderneem word en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (G) Gebied wat bedien word en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (H) Gereeldheid van vlugte en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word. (I) Voorwaarde en die wysiging daarvan waarvoor aansoek gedoen word.

(A) Transnet Bpk.; Suid-Afrikaanse Lugdiens. (B) Airways Park, Privaat Sak X13, Johannesburg, Johannesburg Internasionale Lughawe, 1627, 1627. (C) Klas I. (D) Tipe S1 en S2. (E) Kategorie A1. (F) en (H) Vanaf Johannesburg, Kaapstad en Durban Internasionale Lughawens, *voeg die volgende by*:

Staat	Bestemming	Frekwensie
Lisensietipe S1:		
België	Brussels	7 (sewe) retoervlugte per week.
Pakistan	Karachi	2 (twee) retoervlugte per week.
Nieu-Seeland	Christchurch; Wellington; Auckland	1 (een) retoervlug per week na elk van die bestemmings.
Gaboen	Libreville	2 (twee) retoervlugte per week.
Togo	Lome	1 (een) retoervlug per week.
Gambië	Banjul	2 (twee) retoervlugte per week.
Senegal	Dakar	1 (een) retoervlug per week.
Marokko	Casablanca	2 (twee) retoervlugte per week.
Tunisië	Tunis	2 (twee) retoervlugte per week.
Lisensietipe S2:		
Malawi	Blantyre	1 (een) retoervlug per week.
	Lilongwe	1 (een) retoervlug per week.
Mosambiek	Maputo	6 (ses) retoervlugte per week.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1224 OF 1997**MINISTRY OF EDUCATION**

SOUTH AFRICAN SCHOOLS ACT, 1996 (ACT No. 84 OF 1996)

POSTPONEMENT OF THE DATE BY WHICH PUBLIC SCHOOLS CAN MAKE SUBMISSIONS IN TERMS OF GOVERNMENT NOTICE No. 924 OF 1997 REGARDING THE IMMOVABLE PROPERTY OF A SCHOOL WHICH DEVOLVES UPON THE STATE

I, Sibusiso Mandlenkosi Emmanuel Bengu, Minister of Education, hereby give notice that the date referred to in paragraphs 3 (c) and 5 of Notice 924 of 1997, which was published in *Government Gazette* No. 18066 of 13 June 1997, has been postponed to **31 August 1997**.

To curb costs detailed sworn assessments are not required at this stage and the Department of Education advises all concerned to avoid preparing such assessments until the Department has had an opportunity to consider and reply to submissions. No claim will be compromised by the absence of a sworn assessment at this stage. If necessary schools will be requested for more information.

S. M. E. BENGU

Minister of Education

July 1997.

NOTICE 1225 OF 1997**CLOSE CORPORATIONS REGISTRATION OFFICE****CLOSE CORPORATIONS ACT, 1984 (ACT No. 69 OF 1984)**

Practice Note No. 3 issued by the Registrar of Close Corporations and published in *Government Gazette* No. 18147 on 18 July 1997 is hereby withdrawn due to being incomplete. Any inconvenience caused is regretted and the following practice note is issued in its place:

PRACTICE NOTE: No. 4

PRACTICE NOTES BY THE REGISTRAR OF CLOSE CORPORATIONS IN RELATION TO THE USE OF THE ABBREVIATION FOR THE EXPRESSION "CLOSE CORPORATION" IN THE OFFICIAL LANGUAGES OF THE REPUBLIC

These notes, which will take effect on the date of promulgation of the Close Corporations Amended Act, 1997, are published for guidance of the public and professions.

1. Section 22 of the Close Corporations Act, 1984, provided that the abbreviation "CC" or "BK" had to be subjoined to the name used by a close corporation. This provision has now been amended and provides that the abbreviation "CC" or its equivalent in any one of the other official languages must so be subjoined.
2. The terms for "close corporation" and suitable abbreviations therefor in the other official languages have in consultation with the Director: State Language Services been identified as follows:

Language	Term for close corporation	Abbreviation
Sepedi:	Kgwebo e Kgotlangantswego	KK
Setswana:	Dikoporasi tse di Tswaletsweng	KT
siSwati:	LiBhizinisi leliValekile	BV
Sesotho:	Kgwebo e Lekanyeditsweng	KL
Tshivenda:	Dzikoporasi dzo valiwaliwaho	KV
Xitsonga:	Ntirhisano wa Nhlanguano	NH
Afrikaans:	Beslote Korporasie	BK
isiNdebele:	Ikampani yaba-Thileko	KT
isiXhosa:	Inkampani yabamBalwa	KB
isiZulu:	iKhamphani yabamBalwa	KB

3. For purposes of the said section 22 only the above-mentioned abbreviations, as formally approved by the Director: State Language Services, Department of Arts, Culture, Science and Technology, will be allowed and any one of such abbreviations has to be selected by the applicant for reservation of a name and be stated and subjoined to the name on form CK7.

4. The abbreviation which has been selected as contemplated in paragraph 3 shall at all times for purposes of the Close Corporations Act, 1984, be subjoined to the name of a close corporation which it uses.

KENNISGEWING 1225 VAN 1997

REGISTRASIEKANTOOR VIR BESLOTE KORPORASIES

WET OP BESLOTE KORPORASIES, 1984 (WET No. 69 VAN 1984)

Praktyknota No. 3 uitgereik deur die Registrateur van Beslote Korporasies en gepubliseer in *Staatskoerant* No. 18147 op 18 Julie 1997 word hiermee ingetrek aangesien dit onvolledig is. Enige ongerief veroorsaak, word betreur en die volgende praktyknota word in die plek daarvan uitgereik:

PRAKTYKNOTA: No. 4

PRAKTYKNOTAS DEUR DIE REGISTRATEUR VAN BESLOTE KORPORASIES IN VERBAND MET DIE GEBRUIK VAN DIE AFKORTING VIR DIE UITDRUKKING "BESLOTE KORPORASIE" IN DIE AMPTELIKE TALE VAN DIE REPUBLIEK

Hierdie notas wat in werking tree op die datum van publikasie van die Wysigingswet op Beslote Korporasies, 1997, word gepubliseer om leiding aan die publiek en professies te verskaf.

1. Artikel 22 van die Wet op Beslote Korporasies, 1984, het bepaal dat die afkorting "BK" of "CC" by die naam wat 'n korporasie gebruik, gevoeg moet word. Hierdie bepaling is nou gewysig en bepaal dat die afkorting "BK" of sy ekwivalent in enige van die ander amptelike tale aldus bygevoeg moet word.
2. Die uitdrukking vir "beslote korporasie" en paslike afkortings daarvoor in die ander amptelike tale is in oorleg met die Direkteur: Staatstaaldiens soos volg geïdentifiseer:

<i>Taal</i>	<i>Uitdrukking vir beslote korporasie</i>	<i>Afkorting</i>
Sepedi:	Kgwebo e Kgotlangantswego	KK
Setswana:	Dikoporasi tse di Tswaletsweng	KT
siSwati:	LiBhizinisi leliValekile	BV
Sesotho:	Kgwebo e Lekanyeditsweng	KL
Tshivenda:	Dzikoporasi dzo valiwaliwaho	KV
Xitsonga:	Ntirhisano wa Nhlanguano	NH
Engels:	Close Corporation	CC
isiNdebele:	Ikampani yaba-Thileko	KT
isiXhosa:	Inkampani yabamBalwa	KB
isiZulu:	iKhamphani yabamBalwa	KB

3. Vir doeleindes van die gemelde artikel 22 sal slegs bovermelde afkortings soos formeel goedgekeur deur die Direkteur: Staatstaaldiens, Departement van Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie, toegelaat word en enige een van sodanige afkortings moet deur die applikant gekies word vir die reservering van 'n naam en moet vermeld en bygevoeg word by die naam op vorm CK7.
4. Die afkorting wat soos in paragraaf 3 bedoel gekies is, moet vir doeleindes van die Wet op Beslote Korporasies, 1984, te alle tye by die naam wat 'n beslote korporasie gebruik, gevoeg word.

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

NOTICE 1226 OF 1997

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

AGRICULTURAL PESTS ACT, 1983 (ACT No. 36 OF 1983)

PROPOSED CONTROL MEASURE RELATING TO HONEY-BEES IN THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

The Executive Officer: Agricultural Pests Act, intends to request the Minister for Agriculture to repeal Government Notice No. R. 159 under sections 6 and 8 of the Act and replace it with a new control measure relating to honey-bees in the Republic of South Africa.

The proposed control measure is available for inspection and copies can be obtained from the Executive Officer: Agricultural Pests Act, Dirk Uys Building, Hamilton Street, Arcadia, Pretoria, or Private Bag X258, Pretoria, 0001; Telephone (012) 319-6502; Fax (012) 319-6055.

Interested persons who wish to comment on the proposed control measure are invited to forward their comments in writing to the above address within 30 days from the date of publication of this notice.

E. RADEMEYER

Executive Officer: Agricultural Pests Act

KENNISGEWING 1226 VAN 1997

DEPARTEMENT VAN LANDBOU

WET OP LANDBOUPLAЕ, 1983 (WET No. 36 VAN 1983)

VOORGESTELDE BEHEERMAATREËL BETREFFENDE HEUNINGBYE IN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Die Uitvoerende Beampte: Wet op Landbouplae, 1983 (Wet No. 36 van 1983), is voornemens om die Minister van Landbou, kragtens seksies 6 en 8 van die Wet, te versoek om Goewermentskennisgewing No. R. 159, te herroep en te vervang met 'n nuwe beheermaatreël betreffende heuningbye in die Republiek van Suid-Afrika.

Die voorgestelde beheermaatreël is ter insae beskikbaar by en afskrifte kan bestel word vanaf die Uitvoerende Beampte: Wet op Landbouplae, Dirk Uysgebou, Hamiltonstraat, Arcadia, Pretoria, of Privaatsak X258, Pretoria, 0001; Telefoon (012) 319-6502; Faks (012) 319-6055.

Belanghebbende persone wat kommentaar op die voorgestelde beheermaatreël wil lewer, word genooi om dit skriftelik binne 30 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by bovermelde adres in te dien.

E. RADEMEYER

Uitvoerende Beampte: Wet op Landbouplae

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)

BOARD NOTICE RAADSKENNISGEWING

BOARD NOTICE 76 OF 1997

ARCHITECTS ACT, 1970 (ACT No. 35 OF 1970)

SOUTH AFRICAN COUNCIL FOR ARCHITECTS

HOURLY REMUNERATION RATES FOR PROFESSIONAL CONSULTANTS

It is hereby made known that the hourly rates in terms of Appendix 2 of the Tariff of Fees in respect of services rendered by architects as published in Government Notice R. 227 of 19 February 1993 were amended with effect from **1 July 1996** as follows:

(i) Principal, partner or director	R332,28	
(ii) Registered architect as well as principal, partner or director rendering services at this level @ 17,5c per hour per R100 of total annual remuneration	R298,20	Maximum
(iii) Salaried professional and technical staff @ 15c per hour per R100 of total annual remuneration	R255,60	Maximum

M. KNOETZE

Registrar

RAADSKENNISGEWING 76 VAN 1997

WET OP ARGITEKTE, 1970 (WET No. 35 VAN 1970)

SUID-AFRIKAANSE RAAD VIR ARGITEKTE

UURTARIEWE VIR PROFESSIONELE KONSULTANTE

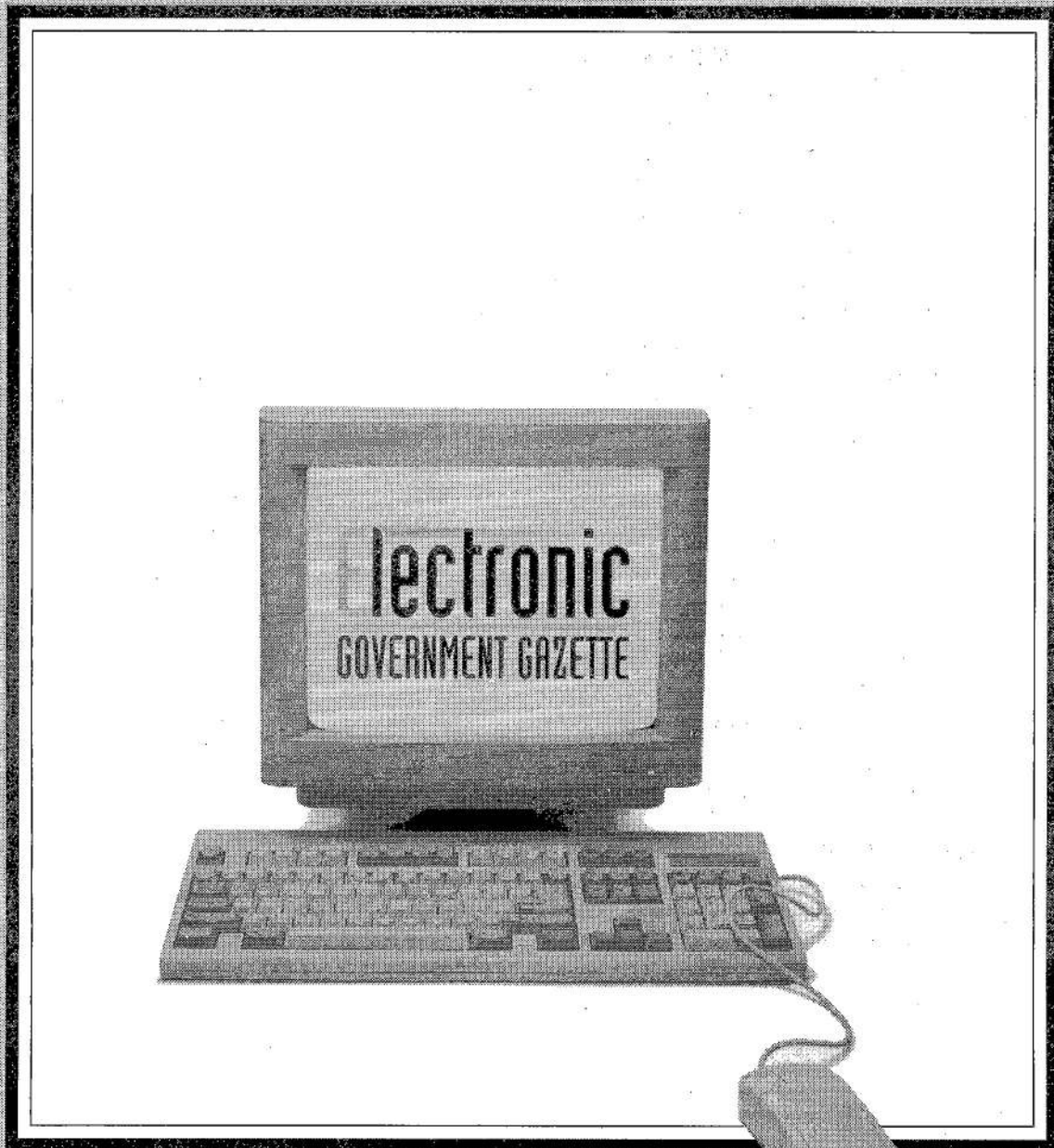
Dit word hierby bekendgemaak dat die uurtariewe volgens Aanhangel 2 van die Geldetariewe vir dienste deur argitekte gelewer soos gepubliseer in Goewernentskennisgewing No. R. 227 van 19 Februarie 1993, soos volg gewysig is vanaf **1 Julie 1996**:

(i) Prinsipaal, vennoot of direkteur	R332,28	
(ii) Geregistreerde argitek sowel as prinsipaal, vennoot of direkteur wat op hierdie vlak dienste lewer @ 17,5c per uur per R100 van totale jaarlikse verdienste	R298,20	Maksimum
(iii) Gesalarieerde professionele en tegniese personeel @ 15c per uur per R100 van totale jaarlikse verdienste	R255,60	Maksimum

M. KNOETZE

Registrateur

(22 August 1997)/(22 Augustus 1997)



LET YOUR MOUSE DO THE WALKING

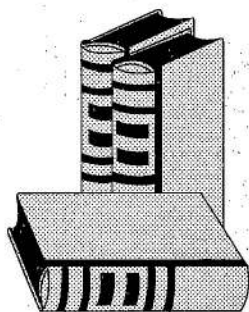
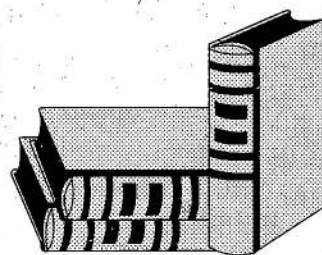
Subscribe to our full-text, Electronic Government Gazette and cut hours off the time you spend searching for information. Just point and click and within seconds, you can let your computer do the searching. Data is available within two days after publication and we can now also offer the full-text of the nine provincial gazettes. Contact us today and save time, space and paper.

SABINET
The proven source of information



tel: (012) 663-4954 fax: (012) 663-3543 toll free tel: 0800 11 11 73
e-mail: sabinet@sabinet.co.za www: <http://www.sabinet.co.za>

Where is the largest amount of meteorological information in the whole of South Africa available?



Waar is die meeste weerkundige inligting in die hele Suid-Afrika beskikbaar?

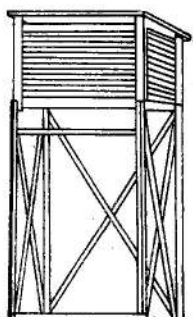
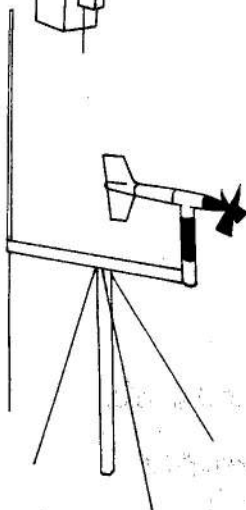
Department of Environmental Affairs and Tourism
Departement van Omgewingsake en Toerisme

THE WEATHER BUREAU HELPS FARMERS TO PLAN THEIR CROP

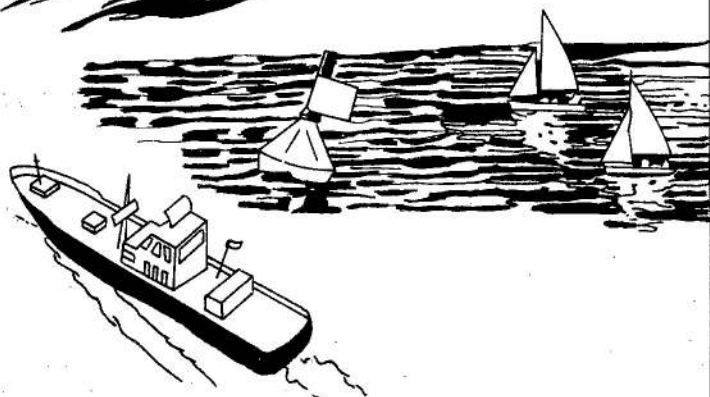
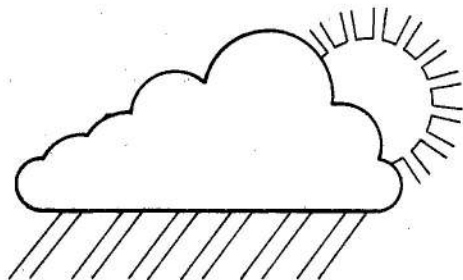


THE WEATHER BUREAU: DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL AFFAIRS & TOURISM
DIE WEERBURU: DEPARTEMENT VAN OMGEWINGSKE EN TOERISME

SA WEATHER BUREAU SA WEERBURO



**W
E
A
T
H
E
R
·
S
E
R
V
I
C
E
S
·
W
E
E
R
D
I
E
N
S
T
E**



DEPT. OF ENVIRONMENTAL AFFAIRS AND TOURISM · DEPT. VAN OMGEWINGSAKE EN TOERISME

*Looking for back copies and out of print issues of
the Government Gazette and Provincial Gazettes?*

The State Library has them!

Let us make your day with the information you need ...

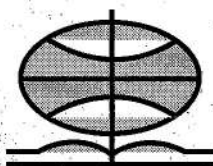
The State Library Reference and Information Service

PO Box 397

0001 PRETORIA

Tel./Fax (012) 321-8931

E-mail: infodesk@statelib.pwv.gov.za



*Soek u ou kopieë en uit druk uitgawes van die
Staatskoerant en Provinsiale Koerante?*

Die Staatsbiblioteek het hulle!

Met ons hoef u nie te sukkel om inligting te bekom nie ...

Die Staatsbiblioteek Naslaan- en Inligtingdiens

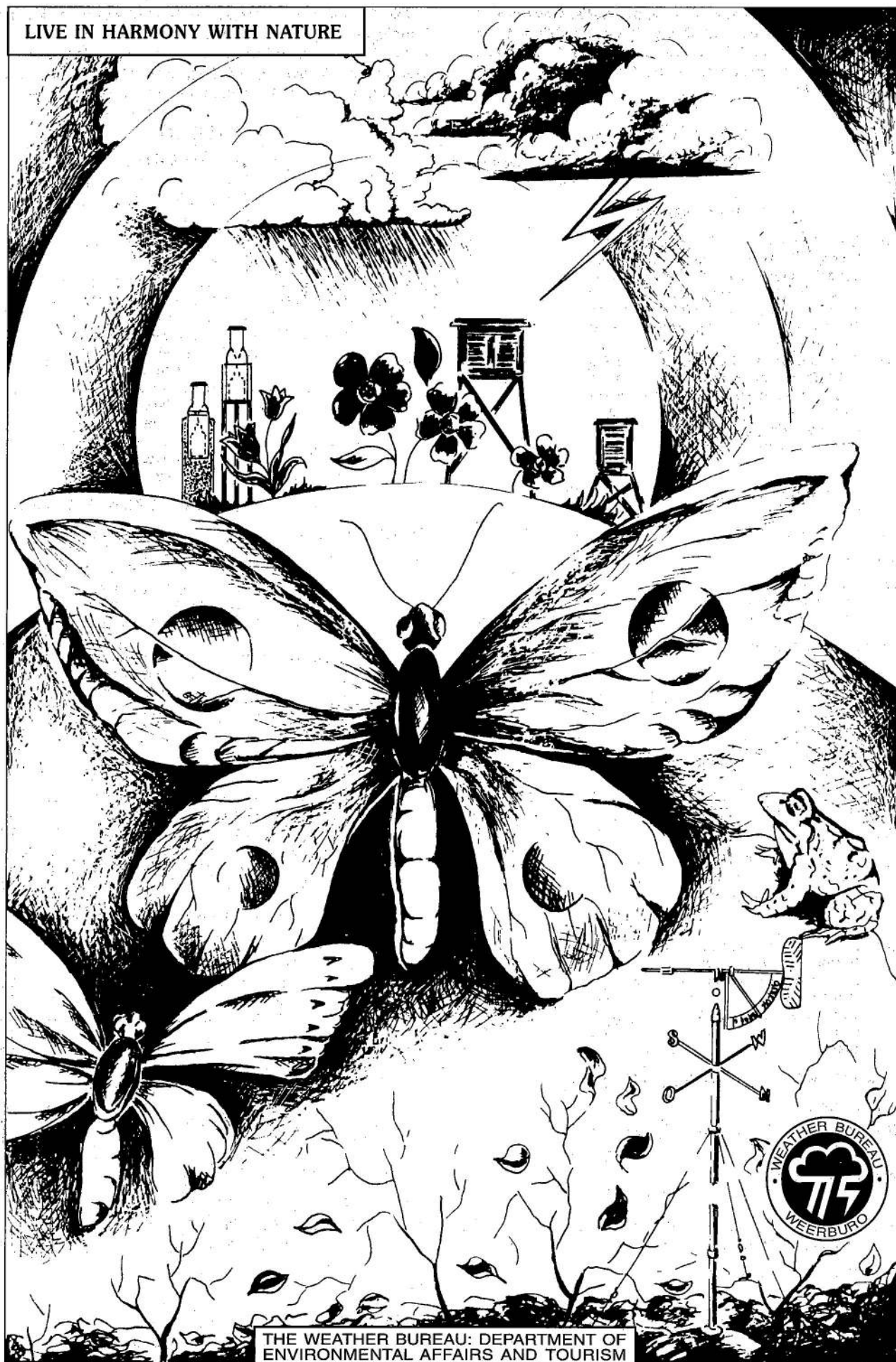
Posbus 397

0001 PRETORIA

Tel./Faks (012) 321-8931

E-pos: infodesk@statelib.pwv.gov.za

LIVE IN HARMONY WITH NATURE



THE WEATHER BUREAU: DEPARTMENT OF
ENVIRONMENTAL AFFAIRS AND TOURISM

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS**and weekly Index**

No.	Page No.	Gazette No.
PROCLAMATIONS		
R. 45 Constitution of the Republic of South Africa (108/1996): Assignment of the administration of the Performing Animals Protection Act, 1935 (Act No. 24 of 1935), and the Animals Protection Act, 1962 (Act No. 71 of 1962), to the Minister for Agriculture and Land Affairs.....	1	18192
R. 46 Diplomatic Immunities and Privileges Act (74/1989): Immunities and privileges to be conferred on participants and exhibitors performing functions in connection with the <i>Africa Telecom '98</i> Conference, 4 to 10 May 1998	1	18194
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES		
Agriculture, Department of		
<i>General Notice</i>		
1226 Agricultural Pests Act (36/1983): Proposed measure relating to honeybees in the Republic of South Africa.....	53	18208
Communications, Department of		
<i>General Notice</i>		
1177 Green Paper on Postal Policy: For public discussion	1	18201
Education, Department of		
<i>Government Notice</i>		
1111 Universities Act (61/1955): Statute of the University of North-West	1	18204
<i>General Notices</i>		
1202 South African Schools Act (84/1996): Postponement of date by which the election of governing bodies at all public schools in the Western Cape must be finalised	38	18208
1224 South African Schools Act (84/1996): Postponement of the date by which public schools can make submissions in terms of Government Notice No. 924 of 1997 regarding the immovable property of a school which devolves upon the State.....	50	18208
Environmental Affairs and Tourism, Department of		
<i>Government Notice</i>		
R. 1089 National Parks Act (57/1976): Amendment of regulations	1	18198
Finance, Department of		
<i>General Notice</i>		
1204 Lodging of transfer documents: Interest payment on 20 September 1997	39	18208
Foreign Affairs, Department of		
<i>Government Notices</i>		
1112 Presentation of Credentials: South African Heads of Mission	1	18208
1113 do.	2	18208

Alle Proklamasies, Goewermetskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die volgende Inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat uself deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD**en weeklikse Indeks**

No.	Bladsy No.	Koerant No.
PROKLAMASIES		
R. 45 Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika (108/1996): Oordrag van die administrasie van die Beskerming van Gedresseerde Diere Wet, 1935 (Wet No. 24 van 1935), en die Dierebeskermingswet, 1962 (Wet No. 71 van 1962), aan die Minister vir Landbou en Grondsake	2	18192
R. 46 Wet op Diplomatieke Immunitette en Voorregte (74/1989): Verlening van immunitette en voorregte aan deelnemers wat werksaamhede verrig in verband met die <i>"Africa Telecom '98"</i> -konferensie, 4 tot 10 Mei 1998	2	18194
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS		
Arbeid, Departement van		
<i>Goewermetskennisgewings</i>		
R. 1096 Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Restourant-, Spyseniers- en Verwante Bedrywe: Wysiging van Hoofwooreenkoms.....	19	18198
R. 1100 Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Meubel- en Beddegoednywerheid, Transvaal: Wysiging van Hoofwooreenkoms.....	25	18198
<i>Algemene Kennisgewings</i>		
1192 Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Registrasie van 'n werkgewersorganisasie: Hosiery Employers' Organisation do.: do.: General Employers and Management Association (GEMA)	27	18208
1216 Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Registrasie van 'n vakbond: Parliamentary Staff Union	45	18208
Binnelandse Sake, Departement van		
<i>Goewermetskennisgewings</i>		
1117 Births and Deaths Registration Act (51/1992): Insertion of surname	8	18208
1118 do.: Assumption of another surname	11	18208
1119 do.: Alteration of forenames	10	18208
1120 do.: do.	20	18208
1121 do.: do.	4	18208
1122 Wet op Registrasie van Geboortes en Sterftes (51/1992): Aanneme van ander van	19	18208
1123 do.: Voornaamsverandering	17	18208
1124 do.: do.	16	18208
Buitelandse Sake, Departement van		
<i>Goewermetskennisgewings</i>		
1112 Geloofsbriefoorhandiging: Suid-Afrikaanse Missiehoofde	2	18208
1113 do.	2	18208
Finansies, Departement van		
<i>Algemene Kennisgewing</i>		
1204 Inhandiging van oordragdokumente: Rentebetaling op 20 September 1997	39	18208

No.	Page No.	Gazette No.
Health, Department of		
<i>Government Notices</i>		
R. 1086 Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): Disciplinary steps by professional boards and the Council: Rules specifying acts or omissions	2	18198
R. 1098 Medicines and Related Substances Control Act (101/1965): Amendment of Schedule 1	3	18198
R. 1099 do.: do.	3	18198

Home Affairs, Department of*Government Notices*

1117 Births and Deaths Registration Act (51/1992): Insertion of surname	8	18208
1118 do.: Assumption of another surname	11	18208
1119 do.: Alteration of forenames	10	18208
1120 do.: do.	20	18208
1121 do.: do.	4	18208
1122 Wet op Registrasie van Geboortes en Sterftes (51/1992): Aanneme van ander van	19	18208
1123 do.: Voornaamsverandering	17	18208
1124 do.: do.	16	18208

Independent Broadcasting Authority*General Notices*

1183 Independent Broadcasting Authority (Temporary Community Broadcasting Licences) Regulations, 1994: Applications received for temporary community broadcasting licences	1	18203
1184 Independent Broadcasting Act (153/1993): Amendment to invitation to apply	3	18203

Justice, Department of*Government Notice*

R. 1081 Magistrates Act (90/1993): Amendment of regulations	2	18192
---	---	-------

General Notice

1217 South African Law Commission: Discussion paper on aspects of the law relating to AIDS: HIV/AIDS and discrimination in schools	45	18208
--	----	-------

Labour, Department of*Government Notices*

R. 1096 Labour Relations Act (28/1956): Restaurant, Catering and Allied Trades: Amendment of Main Agreement	17	18198
R. 1100 Labour Relations Act (28/1956): Furniture and Bedding Manufacturing Industry, Transvaal: Amendment of Main Agreement	21	18198

General Notices

1192 Labour Relations Act (66/1995): Registration of an employers' organisation: Hosiery Employers' Organisation	27	18208
1193 do.: do.: General Employers and Management Association (GEMA)	27	18208
1216 Labour Relations Act (66/1995): Registration of a trade union: Parliamentary Staff Union	44	18208

Land Affairs, Department of*General Notices*

1201 Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for the restitution of land rights: Farm Quaggas Drift 1258, Ladysmith, KwaZulu-Natal	28	18208
--	----	-------

No.	Bladsy No.	Koerant No.
Gesondheid, Departement van		
<i>Goewermentskennisgewings</i>		
R. 1086 Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepes (56/1974): Tugstappe deur beroepsrade en die Raad: Reëls wat handelinge of versuime uiteensit	2	18198
R. 1098 Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe (101/1965): Wysiging van Bylae 1	3	18198
R. 1099 do.: do.	4	18198

Grondskake, Departement van*Algemene Kennisgewings*

1201 Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for the restitution of land rights: Farm Quaggas Drift 1258, Ladysmith, KwaZulu-Natal	28	18208
1203 Wet op Ontwikkelingsfasilitering (67/1995): Ontwikkelings- en Beplanningskommissie: Aanstelling van lede	39	18208
1206 Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for the restitution of land rights: Lots 1617 and 1618, Durban, KwaZulu-Natal	40	18208
1207 do.: do.: Lot 3948, Pietermaritzburg, KwaZulu-Natal	41	18208
1208 do.: do.: Lot 196, Durban North, KwaZulu-Natal	41	18208
1209 do.: do.: Lot 1626, Durban, KwaZulu-Natal	42	18208
1210 do.: do.: Lot 106, Sea View, KwaZulu-Natal	42	18208

Handel en Nywerheid, Departement van*Algemene Kennisgewings*

1169 Wet op Skadelike Sakepraktyke (71/1988): Sakepraktykekomitee: Verslag No. 51: Ondersoek: "Portland type cements and blends of cement that do not carry a SABS product certification mark"	2	18191
1170 do.: do.: Voorname om 'n kennisgewing in die Staatskoerant te publiseer: Skadelike sakepraktyk: Bemaking van sement en mengsels van sement wat nie aan die Suid-Afrikaanse Buro van Standaarde-spesifikasie voldoen nie	11	18191
1194 Wet op Skadelike Sakepraktyke (71/1988): Sakepraktykekomitee: Ondersoek na die sakepraktyke van mnr. M. M. Nxumalo en XB National Care Society (Pty) Ltd	28	18208
1218 Board on Tariffs and Trade: Customs and Excise tariff applications: List 27/97	46	18208
1219 do.: Kennisgewing van terminering van die ondersoek na die beweerde gesubsidieerde uitvoer van porseleinisolators afkomstig van Indië	47	18208
1225 Wet op Beslote Korporasies (69/1984): Registrasiekantoor vir Beslote Korporasies: Intrekking van Praktyknota No. 3 en uitreiking van Praktyknota No. 4: Die gebruik van die afkorting vir die uitdrukking "Beslote Korporasie" in die amptelike tale van die Republiek	52	18208

Justisie, Departement van*Goewermentskennisgewing*

R. 1081 Wet op Landdroste (90/1993): Wysiging van regulasies	3	18192
--	---	-------

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
1203	Development Facilitation Act (67/1995): Development and Planning Commission: Appointment of members.....	38	18208		<i>Algemene Kennisgewing</i>		
1206	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for the restitution of land rights: Lots 1617 and 1618, Durban, KwaZulu- Natal.....	40	18208	1217	South African Law Commission: Discussion paper on aspects of the law relating to AIDS: HIV/AIDS and discrimi- nation in schools.....	45	18208
1207	do.: do.: Lot 3948, Pietermaritzburg, KwaZulu-Natal.....	41	18208		Kommunikasiewese, Departement van		
1208	do.: do.: Lot 196, Durban North, KwaZulu-Natal.....	41	18208		<i>Algemene Kennisgewing</i>		
1209	do.: do.: Lot 1626, Durban, KwaZulu- Natal.....	42	18208	1177	Green paper on Postal Policy: For public discussion.....	1	18201
1210	do.: do.: Lot 106, Sea View, KwaZulu- Natal.....	42	18208		Landbou, Departement van		
	Minerals and Energy, Department of				<i>Algemene Kennisgewing</i>		
	<i>Government Notice</i>			1226	Wet op Landbouplae (36/1983): Voor- gestelde beheermaatreël betreffende heuningbye in die Republiek van Suid- Afrika.....	53	18208
R. 1088	Mine Health and Safety Act (29/1996): Division of the Republic into regions.....	5	18198		Minerale en Energie, Departement van		
	<i>General Notice</i>				<i>Goewermentskennisgewing</i>		
1191	Minerals Act (50/1991): Investigations into the occurrence of minerals and geo- logical formations.....	22	18208	R. 1086	Wet op Gesondheid en Veiligheid in Myne (29/1996): Verdeling van die Republiek in streke.....	5	18198
	South African Reserve Bank				<i>Algemene Kennisgewing</i>		
	<i>General Notices</i>			1191	Mineraalwet (50/1991): Ondersoeke na die voorkoms van minerale en geolo- giese formasies.....	22	18208
1205	Banks Act (94/1990): Registration: Bank of Baroda.....	40	18208		Omgewingsake en Toerisme, Departement van		
1215	Statement of assets and liabilities as at 31 July 1997.....	43	18208		<i>Goewermentskennisgewing</i>		
	South African Revenue Service			R. 1089	Wet op Nasionale Parke (57/1976): Wysiging van regulasies.....	2	18198
	<i>Government Notices</i>				Onafhanklike Uitsaai-Owerheid		
R. 1091	Customs and Excise Act (91/1964): Imposition of provisional payment (VB/51).....	6	18198		<i>Algemene Kennisgewings</i>		
R. 1092	do.: Imposition of provisional payment (VB/52).....	12	18198	1183	Independent Broadcasting Authority (Temporary Community Broadcasting Licences) Regulations, 1994: Applica- tions received for temporary community broadcasting licences.....	1	18203
R. 1093	do.: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/363): Correction.....	13	18198	1184	Independent Broadcasting Act (153/1993): Amendment to invitation to apply.....	3	18203
R. 1094	do.: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/2/103).....	15	18198		Onderwys, Departement van		
R. 1101	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule No. 1 (1/1/839)	13	18198		<i>Goewermentskennisgewing</i>		
	State Expenditure, Department of			1111	Universities Act (61/1955): Statute of the University of North-West.....	1	18204
	<i>Government Notice</i>				<i>Algemene Kennisgewings</i>		
1116	National Revenue Account: Statement of Revenue: 1 April 1997 to 30 June 1997	3	18208	1202	South African Schools Act (84/1996): Postponement of date by which the elec- tion of governing bodies at all public schools in the Western Cape must be finalised.....	38	18208
	Trade and Industry, Department of			1224	South African Schools Act (84/1996): Postponement of the date by which pub- lic schools can make submissions in terms of Government Notice No. 924 of 1997 regarding the immovable property of a school which devolves upon the State.....	50	18208
	<i>General Notices</i>				Staatsbesteding, Departement van		
1169	Harmful Business Practices Act (71/1988): Business Practices Commit- tee: Report No. 51: Investigation: Portland type cements and blends of cement that do not carry a SABS product certification mark.....	1	18191		<i>Goewermentskennisgewing</i>		
1170	do.: do.: Intention to publish a notice in the <i>Government Gazette</i> : Harmful busi- ness practice: Marketing of cement and cement blends that do not comply with the South African Bureau of Standards specification.....	10	18191	1116	Nasionale Inkomsterekening: Staat van Inkomste: 1 April 1997 tot 30 Junie 1997	3	18208
1194	Harmful Business Practices Act (71/1988): Business Practices Commit- tee: Investigation into the business prac- tices of Mr M. M. Nxumalo and XB National Care Society (Pty) Ltd.....	28	18208		Suid-Afrikaanse Inkomstediens		
					<i>Goewermentskennisgewings</i>		
				R. 1091	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Oplegging van voorlopige betaling (VB/51).....	9	18198

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
1218	Board on Tariffs and Trade: Customs and Excise tariff applications: List 97/97.....	46	18208	R. 1092	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Oplegging van voorlopige betaling (VB/52).....	12	18198
1219	do.: Notice of termination of the investigation into the alleged subsidised export of porcelain insulators originating in India	46	18208	R. 1093	do.: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/363).....	13	18198
1225	Close Corporations Act (69/1984): Close Corporations Registration Office: Withdrawal of Practice Note No. 3 and issuing of Practice Note No. 4: The use of the abbreviation for the expression "Close Corporation" in the official languages of the Republic	51	18208	R. 1094	do.: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/2/103).....	16	18198
				R. 1101	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/839).....	14	18198
Suid-Afrikaanse Reserwebank							
<i>Algemene Kennisgewings</i>							
				1205	Bankwet (94/1990): Registrasie: Bank of Baroda.....	40	18208
				1215	Staat van bates en laste soos op 31 Julie 1997	44	18208
Transport, Department of							
<i>General Notices</i>							
1220	Air Service Licensing Act (115/1990): Application for the grant or amendment of domestic air service licence.....	47	18208	Vervoer, Departement van			
1221	International Air Services Act (60/1993): International Air Services Council: Lapsing of International Air Service Licences Nos. I/S007 and I/N006: Liquidation of Avia Air Charter (Pty) Ltd do.: do.: Lapsing of International Air Service Licence No. I/N010: Liquidation of Phoenix Airways (Pty) Ltd.....	48	18208	<i>Algemene Kennisgewings</i>			
1222	do.: do.: Application for the grant or amendment of international air service licence	48	18208	1220	Wet op die Lisensiëring van Lugdienste (115/1990): Aansoek om die toestaan of wysiging van binnelandse lugdienslisensie.....	47	18208
1223	do.: do.: Application for the grant or amendment of international air service licence	48	18208	1221	Wet op Internasionale Lugdienste (60/1993): Raad op Internasionale Lugdienste: Verval van Internasionale Lugdienslisensies Nos. I/S007 en I/N006: Likwidasie van Avia Air Charter (Edms.) Bpk.	48	18208
				1222	do.: do.: Verval van Internasionale Lugdienslisensie No. I/N010: Likwidasie van Phoenix (Edms.) Bpk.	48	18208
				1223	do.: do.: Aansoek om die toestaan of wysiging van internasionale lugdienslisensie	49	18208
Water Affairs and Forestry, Department of							
<i>General Notice</i>							
1190	Water Act (54/1956): Berg River Government Water Control Area: Scheduling Board meeting.....	1	18205	Waterwese en Bosbou, Departement van			
BOARD NOTICES							
73	Pension Funds Act, 1956: Rules of the Land Bank Retirement Fund: For general information	1	18202	<i>Algemene Kennisgewing</i>			
76	Architects Act (35/1970): South African Council for Architects: Hourly remuneration rates for professional consultants	54	18208	1190	Waterwet (54/1956): Bergrivier-staatswaterbeheergebied: Inlystingsraadvergadering	2	18205
				RAADSKENNISGEWINGS			
				73	Wet op Pensioenfondse, 1956: Reglement van die Landbankaalfondse: Vir algemene inligting	1+62	18202
				76	Wet op Argitekte (35/1970): Suid-Afrikaanse Raad vir Argitekte: Uurtariewe vir professionele konsultante.....	54	18208